

# LA VOZ DE ALBACETE

DIARIO DE LA MAÑANA

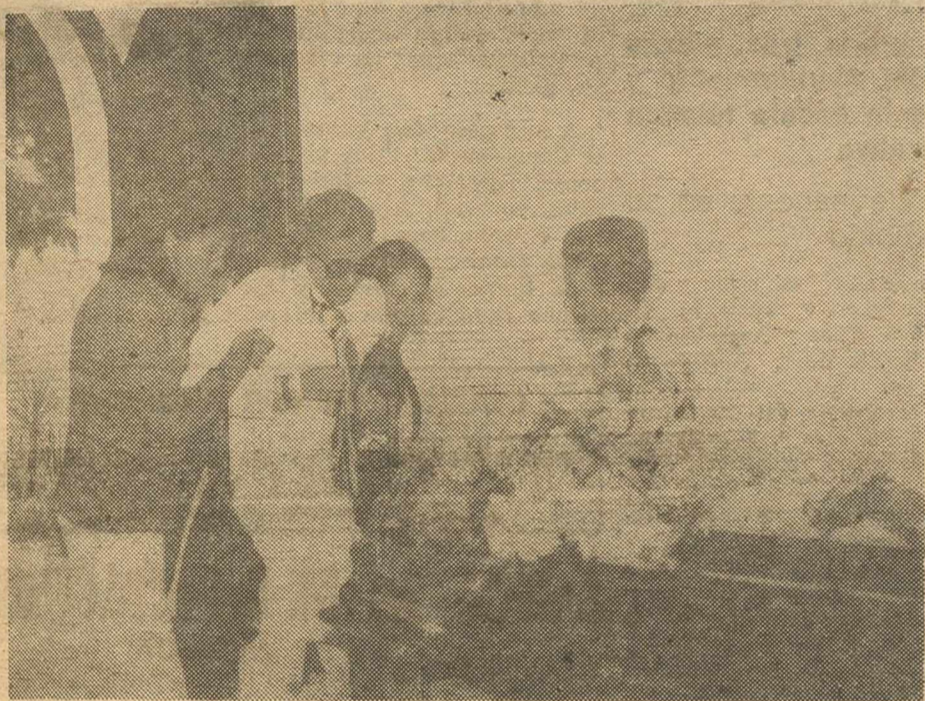
Director: Antonio Andújar Balsalobre

Año XXI - Núm. 6.505 - Miércoles, 8 agosto de 1973 Depósito Legal - AB - 7 - 1958 - Precio: SEIS PTAS

Edita: P. García Munera - Redacción, Administración y Talleres, S. López, 24 - Teléfonos: 213584-213585

## ENTIERRO DEL GENERAL BATISTA EN MADRID

### Los restos del ex presidente de Cuba fueron trasladados en avión desde Málaga



MARBELLA (Málaga).—El ex presidente de Cuba, general Fulgencio Batista, falleció en la madrugada del lunes, en un hotel del Complejo Turístico Guadalmina, como consecuencia, al parecer, de un ataque cardíaco. Contaba 72 años de edad. Sus restos fueron trasladados a Madrid, donde recibieron cristiana sepultura.

En la foto, la viuda del ex presidente cubano, ayudada por sus familiares llega ante el féretro que contiene los restos mortales de su difunto esposo. (Foto CIFRA GRAFICA)

MADRID, 7.—Esta mañana llegó a Madrid, por vía aérea, procedente de Málaga, el cadáver del ex presidente cubano general Fulgencio Batista.

El avión tomó tierra en Barajas, a las ocho y media y el féretro fue inme-

diatamente trasladado a la capilla de la Sacramental de San Isidro, de esta capital.

El ataúd, cubierto por una bandera cubana, permanece en la mencionada capilla de San Isidro, rodeado continuamente por

seis hombres que montan guardia y que se relevan cada cuatro minutos; esta guardia está formada por los ex ministros, vicepresidentes y generales, que en su día pertenecieron al Régimen del ex presidente fallecido. En la capilla hay gran cantidad de coronas de flores.

Acompañaban además al cadáver de Batista sus ocho hijos y sus correspondientes familiares, así como los ex colaboradores de su Régimen y sus íntimos amigos españoles y portugueses.

Constantemente desfilan por delante del féretro.

(Pasa a la CUARTA)

## EL BAÑO SE "AGUO"



En las últimas semanas los bañistas vieneses se ven sorprendidos muy frecuentemente, por cierto de modo muy desagradable, por repentinis lluvias y aire frío. Por ello, algunas de las piscinas de la capital austriaca se quedan prácticamente vacías. No obstante, esta joven que vemos en la foto ha encontrado solución al problema: "bikini" y paraguas, un atuendo muy adecuado a las circunstancias.

(FOTO FIEL)

## FALLECIO UNA HERMANA DEL PRESIDENTE ALLENDE

SANTIAGO DE CHILE, 7.—Inés Allende Gossens de Grove, hermana mayor del presidente Salvador Allende, falleció esta madrugada en el Instituto de Neurocirugía de Santiago, tras penosa enfermedad.—Efe.

## Otro pesquero español apresado por los moros

### Fue llevado al puerto de Alhucemas

MELILLA, 7.—Por las autoridades correspondientes se realizan activas gestiones para conseguir la liberación de la embarcación pesquera de la matrícula de Melilla, "Quiñonero", que, con su tripula-

ción, compuesta por diez hombres, fue apresada en las primeras horas de la madrugada del domingo, cuando faenaba a la altura de Punta Negra, en las proximidades del Cabo de Tresforcas.

Dada la incomunicación telefónica que existe en Alhucemas, a cuyo puerto fue llevado el "Quiñonero" por una patrullera marroquí, apenas si se tienen noticias concretas sobre la forma en que se produjo el incidente.—Cifra.

## EL PRIMER EMBAJADOR DE ESPAÑA EN LA CHINA DE MAO

### Se entrevistó en Pekín con el ministro de Asuntos Exteriores

HONG KONG, 7.—El ministro chino de Asuntos Exteriores, Chi-Peng-Fei, ha recibido, hoy, en Pekín, al primer embajador español en China, Angel Sanz Briz.

El diplomático español, que llegó el pasado domingo a la capital china, ha discutido con Chi-Peng-Fei sobre la manera de presentar sus cartas credenciales, informa la Agencia de noticias "Nueva China".

España y China establecieron relaciones diplomáticas el pasado 9 de marzo.—Efe.

## LOS MINISTROS EN LOS TOROS



MALAGA.—El ministro de la Vivienda, señor Utrera Molina, el de Información y Turismo, señor Liñán y el de Educación y Ciencia, señor Rodríguez Martínez, presenciando en un buradero la séptima corrida de la Feria malagueña, siéndoles brindada la muerte de los toros por los espadas que los lidiaron. (Foto EUROPA PRESS)

## Sacerdotes católicos candidatos por el partido comunista en Venezuela

### Para las elecciones generales de diciembre

CARACAS, 7.—El Partido Comunista de Venezuela ha decidido incluir a varios sacerdotes católicos en sus candidaturas para las elecciones generales que tendrán lugar el próximo mes de diciembre.

El diputado comunista, Héctor Mújica, ha manifestado que el plan se estaba llevando a cabo pese a la firme oposición de las jerarquías eclesásticas. "Contamos con todo el país, con sacerdotes que simpatizan y se identifican con nuestra causa, y estamos

decididos a incluirlos en nuestras listas electorales", ha añadido Mújica.

La semana pasada, el Padre Martín Soto, párroco de un barrio pobre de la capital, anunció que se presentaría a las elecciones para concejal como candidato comunista. El Padre Soto, que afirma ser amigo del primer ministro cubano, Fidel Castro, acusa a la Iglesia de situarse al lado de la burguesía, pese a que, a veces, proclama que está con el pueblo.—Efe-Reuter.



# NUUESTRA CIUDAD



## Flor de recuerdo

(En memoria de Felipe Ygarza, gran amigo y gran enamorado de Albacete.)

Felipe Ygarza tenía para mí la condición de un hombre de corazón que a su Albacete quería y en su gran amor ponía el alma y la vida entera... (Abatió su primavera un golpe de mala suerte y hoy, por su vida y su muerte, hay luto en nuestra bandera.)

ANANBAL

## EL MINISTRO DE EDUCACION EN MOTRIL

MOTRIL (Granada), 7.—Esta tarde, el ministro de Educación y Ciencia, Julio Rodríguez Martínez, en unión del rector de la Universidad de Granada, Juan de Dios López González, y las autoridades locales y académicas, ha inaugurado la nueva Escuela de Artes Aplicadas y Oficios Artísticos de esta ciudad, con capacidad para 1.000 alumnos.—Cifra.

## EL MINISTRO DE HACIENDA SE INSTALA EN BARCELONA

Abrió su despacho de verano hasta septiembre

BARCELONA, 7.—Hasta los primeros días de septiembre, el ministro de Hacienda ha instalado un despacho de verano en los locales del Banco de España, en esta capital.

Durante la jornada de hoy, el señor Barrera de Irímo ha recibido al presidente de la Diputación, Juan Antonio Samaranche, así como a destacadas personalidades de la vida económica y financiera de Cataluña.—Cifra.

Licenciado en Derecho, Graduado Social, Economista, con experiencia en

## ORGANIZACION Y PROMOCION DE EMPRESAS

Relaciones Públicas y Marketing, Idiomas, de 35 años, que desea residir en Albacete, se ofrece para puesto de responsabilidad. Podría invertir a proposición interesante. Llamar para concertar entrevista, al Teléfono 21-18-21. Albacete.

## FARMACIAS DE GUARDIA

PARA HOY

Don Prudencio Martínez Montero, Mayor, 30, y don Eugenio Vidal Frias, Avenida Rodríguez Acosta, 6 (frente Ambulatorio).

(De 10'30 de la noche a 9'30 de la mañana):

Don Prudencio Martínez Montero, Mayor, 30, y don Eugenio Vidal Frias, Avenida Rodríguez Acosta, 6 (frente Ambulatorio).

## EL TIEMPO

EN ALBACETE

Temperaturas extremas de ayer: Máxima, 36'2 grados, a las 17'10 horas; mínima, 17'4 grados, a las 6'40 horas.

Estado del cielo: Despejado.

Viento: 180 grados, Sur, con una velocidad de 25'2 kilómetros hora.

Humedad relativa media del aire: 54 por 100.

Presión atmosférica: 706'3 milímetros de mercurio, a nivel del suelo; 1.020'2 milibares, a nivel del mar.

## EL MINISTRO DE COMERCIO EN PLENCIA

El señor Cotorrueco visitó la iglesia en la que fue bautizado

BILBAO, 7.—El ministro de Comercio, Agustín Cotorrueco Sendagorta, que se encuentra en Bilbao en viaje privado, realizó durante la mañana de hoy una visita a Plencia, su villa natal.

El señor Cotorrueco fue recibido por la Corporación Municipal, presidida por el alcalde, Enrique Mota, con quienes mantuvo una reunión en la Casa Consistorial, donde le fueron planteados los problemas de la localidad.

Más tarde, el ministro de Comercio en compañía de su esposa y dos hijos, efectuó un recorrido por Plencia y visitó, entre otros lugares, la Iglesia de Santa María Magdalena, en la que fue bautizado.—Cifra.

## Vida municipal

### ¿Por qué no termina la Jefatura Regional de Carreteras las instalaciones de semáforos en la Carretera de Circunvalación?

La Comisión Municipal Permanente, le «ruega» que lo haga

Seguro de accidentes para cubrir riesgos en la Piscina Municipal y en el Parque Infantil de Tráfico

Oposición libre para cubrir tres plazas de oficiales letrados del Ayuntamiento y cuatro de oficiales de la escala técnica administrativa

Otros acuerdos de la Permanente en su última reunión

Extracto de los acuerdos adoptados por la Comisión Municipal Permanente, el día 2 de agosto de 1973:

Se aprueba el acta de la sesión anterior y facturas de compras, pasando a informe la de don Luis Simón García.

Nómina de jornales de la semana 18 al 24 de julio pasado, 460.800 pesetas.

Certificaciones de obras de pavimentación de calles, la fase, primero y segundo segregado por 3.169.061 pesetas y 2.018.635 pesetas; pavimentación ensanche calzada de la calle Abelardo Sánchez 1.128.426,70; instalaciones complementarias en el Campo Municipal de Deportes 2.049.941 pesetas.

Pasa a informe la petición de don Mariano Martínez Chillerón, solicitando devolución de fianza por obras de abastecimiento de aguas en El Salobral.

Reconocimiento servicios a efectos de quinquenios a los auxiliares de Administración que han entrado en la plantilla de este Ayuntamiento.

## SUBEN LOS TAXIS EN LAS PALMAS

Bajada de bandera a 9,50 pesetas

LAS PALMAS, 7.—Desde esta medianoche suben los taxis en la provincia de Gran Canaria. La bajada de bandera, establecida hasta la fecha en 5 pesetas, subirá a 9,50. El kilómetro de carrera, que estaba a 4 pesetas, se alza a 5, con salto de taxímetro cada 20 metros. La hora de espera pasa de 60 a 110 pesetas.

Igualmente, sufren sensibles subidas otros aparatos relacionados con los taxis, como el transporte de bultos, baúles y perros.

Las nuevas tarifas fueron aprobadas por el gobernador civil de la provincia, el pasado sábado.—Cifra.

así como a don Prudencio Peñaranda, Vicente Plaza y Angel Alfaro, oficiales de la Administración.

Propuesta del Negociado de Personal para jubilación del policía municipal don Jesús Domínguez Ponce, por haber cumplido la edad reglamentaria.

Se acuerda rogar a la Jefatura Regional de Carreteras, la terminación de las instalaciones semaforicas y demás señales de la Carretera de Circunvalación, en razón a la seguridad de la circulación y ornato durante la próxima Feria.

Proyecto y presupuesto formulado por el Servicio de Arquitectura para la construcción de un kiosco biblioteca infantil ubicado en el Parque de los Mártires, procediéndose a los trámites correspondientes para sacar a subasta pública su ejecución.

Facultar a la Secretaría General para designar personal para activar los trabajos de cobro de contribuciones especiales, mediante la realización de horas extraordinarias.

Suscribir póliza de Seguro de Accidentes para cubrir los riesgos de los servicios de la Piscina Municipal y Parque Infantil de Tráfico.

Contratar a don Agustín Polo Núñez como peón al servicio del abastecimiento de agua y electricidad de la pedanía de Argamasón.

Propuesta de la Secretaría para contratar guarda para el servicio de Parques y Jardines.

Basés y programas que regirán en la oposición libre para la provisión de 3 plazas de oficiales letrados y 4 plazas de oficiales de la escala técnica administrativa.

Presupuesto formulado por la empresa I.D.A.S.A. para iluminación de los servicios de taquillas, bares, tribuna, entrada y fachadas del Campo Municipal de Deportes, en la suma de pesetas 119.220.

## Letras de luto

### Doña Remedios Lorenza Juana, madre del fotógrafo Cano

En Alicante, a la avanzada edad de 81 años y confortada con los auxilios espirituales, falleció el pasado sábado, día 4, la virtuosa señora, doña Remedios Lorenza Juana, madre de nuestro querido amigo, el popular fotógrafo taurino, que con tantas simpatías cuenta en Albacete, don Francisco Cano Lorenza.

La triste noticia, ha causado gran sentimiento en Alicante, donde la fallecida gozaba de generales afectos por sus dotes de bondad y virtudes cristianas, constituyendo el acto del sepelio, que tuvo lugar en la tarde del pasado domingo, una sentida manifestación de duelo, en la que participaron personas de todas las clases sociales.

A su esposo, don Vicente Cano García; hijos Vicente, Remedios y José; hijos políticos, José Aracil, Vicenta Fernández, Luisa Gómez y Luisa Lizón; hermanos, nietos y demás familia, pero de

manera muy especial a su citado hijo Paco, que residió en Alicante, calle de Capitán Meca, 2, entrañable amigo nuestro y de todos los albacetenses, les acompañamos en su justo dolor, al tiempo que elevamos a Dios nuestras oraciones por el eterno descanso de la virtuosa dama desaparecida. Descanse en paz.

## AGRADECIMIENTO DE LAS FAMILIAS LOPEZ PEÑARRUBIA Y GALVEZ CATALAN

Las familias López Honrubia-Gálvez Catalán, con motivo del reciente fallecimiento de don José Gálvez Catalán, hace público su más sincero agradecimiento a cuantas personas les han testimoniado su condolencia, al no poder ponderar particularmente a tantas muestras de afecto, como fuera su deseo.

## COLEGIO MENOR ANUNCIATA

RESIDENCIAS DE SEÑORITAS ESTUDIANTES Religiosas Dominicas Calle Salamanca, 22 ALBACETE

## CARTELERA DE ESPECTACULOS AVENIDA

### Gran Hotel

Continúa desde las 5'30.

EL TURISMO ES UN GRAN INVENTO

Paco Martínez Soria (Pases: 6'45 y 9'45).

MATRIMONIO A LA DANESA

Ghita Norby (Pases: 5'30, 8'15 y 11'15).

(Autorizado para mayores de 18 años)

### Carretas

Continúa desde las 5.

SAFARI 5.000

Emmanuelle Riva (Pases: 5, 6'45, 8'45 y 10'45)

(Autorizada para todos los públicos)

### Cambio diario de programas

VAMOS POR LA PAREJITA

Antonio Garisa (Pase: A las 10).

UNA SECRETARIA PARA MATAR

Lee Remick (Pases: 8'30 y 11'20).

(Autorizado para mayores de 18 años)

(Autorizado para mayores de 18 años)

(Autorizado para mayores de 18 años)

(Autorizado para mayores de 18 años)

## Cupón pro-ciegos

NUMERO PREMIADO AYER

086

## TEATRO CIRCO

Continúa desde las 5.30

«EL HOMBRE, EL ORGULLO Y LA VENGANZA»

Franco Nero, Tina Aumont, Klaus Kinsky Pases: 5,30 y 9.

«COMO ME HICE AGENTE DE LA C. I. A.»

Rosalind Russell, Darren Mc Gavin Pases: 7,15 y 10,45

Mayores de 18 años

## SALA DE FIESTAS LA HERRADURA

11 NOCHE, ESPECTACULOS: 1.30 — 3.30





ADIOS A FELIPE YGARZA



Acompañábamos ayer, a su última morada, al gran amigo y compañero de otros tiempos. Yo diría que no era justo que Felipe Ygarza rindiese tributo a la muerte en uno de los días calientes del agosto festivo y mostoso. Era su gran mes, hasta culminar la temporada en las doradas y dulces tardes del coso hellinero. Pero Dios lo ha dispuesto así. Y no hace mucho tiempo que nos contaba alguna chirigota taurina con su peculiar gracejo. Tenía Felipe ese especial salero. Y sabía de toros más que el célebre "Briján". Lo reconocía el mundillo de la brava fiesta.

D. Felipe Ygarza Serna, primer locutor de radio albacetense, en la primera emisora de nuestra capital. Corría el 29 de septiembre del turbulento año 1933, cuando por primera vez se escuchó su voz enérgica y bien timbrada. ¡Aquí E. A. J. 44, Radio Albacete! Y a dar cuerda al micrófono en aquella era difícilísima y comprometida. Sin nada dispuesto ni preparado. Sin cinta ni hilo magnetofónico, pues cuando inventaron estas grandes ventajas, su voz ya se había apagado y andaba de lleno en su trabajo como probo funcionario de la Banca privada, tarea de mucho tiempo en el Banco Español de Crédito, cuyos compañeros le recuerdan con la misma gratitud y simpatía, pues supo hacerse querer de todos. Su cordial servicialidad era algo realmente ejemplar. Por eso hemos sentido, punzante, el fuerte trallazo de la noticia triste, en la ardiente mañana de ayer. Y cundieron lágrimas y oraciones en el

REINA DE LA «FIESTA DEL MELON»

La hija del alcalde de Cartagena

TORRE-PACHECO (Murcia), 7.—Juana Mari Huerta Martínez será la "Reina" de las "Fiestas del Melón", a celebrar del 18 al 26 de agosto, en esta localidad. La nueva Reina festera es hija del alcalde de Cartagena y presidente accidental de la Diputación de Murcia.—Cifra.

piadoso acto del sepelio.

Felipe Ygarza era una historia viva en cadena interminable de jugosas y alegres anécdotas. En especial del ambiente taurino. Tenía una memoria prodigiosa y sabía matizar los sucesos de largos años, poniendo especial y saleroso acento. Cuando ya no era locutor de radio, vino al campo del periodismo como corresponsal de la Agencia "Logos" y a través de otras múltiples colaboraciones. Y puso especial interés en lo torero. Muchos que quisieron probar suerte, los que no llegaron, que son siempre mayoría, y quienes escalaron fama y fortuna, supieron de su ayuda entusiasta, de su comprensión y entusiasmo.

Una mala corrida era un simple "accidente" para buscarle la vena crítica sin acidez, poniendo algo de sal y picante, sin tonos bruscos, ni juicios agrios. Por eso se hizo querer tanto. Y a lo largo de su gestión en el Club Taurino Albacetense, la veterana entidad torera, tuvo vida y savia de resurgimiento.

Para muchos mayores, en tiempos anteriores a la contienda de liberación, aquel locutor juvenil, menudo y vivaracho, era como el alma de la ciudad cuando cada jornada se agarraba al "pito" y nos traía la actualidad local, rebozada con originales comentarios. Aquellos espacios de tanto sabor, cuando en el rudimentario "micro" aparecían los diálogos entre Felipe y el poeta festivo don Paco Belmonte. Si menudeaban las "puyas" propias del momento, se hacía con buen gusto y verdadero sentido, para que nadie se molestase. Y nadie se enfadó con Felipe Ygarza; todos le comprendieron y le quisieron.

Muchos jóvenes, al frente de la moderna y ágil radio del momento, pueden comprender, sin esfuerzo, lo que significaba, entonces, aquella tarea. Y no la olvidamos quienes, por imperativos del tiempo —¡Ay, mucho tiempo!— permanecemos al lado del aparato, atentos, aunque fuesen pocos los hogares que dispusiesen de unos sesenta duros para comprar el prodigioso "cacharro", que podía también escucharse en el Altozano y en los bares de cierto porte.

Nuestro adiós entrañable y sentido en el alma para el compañero Felipe Ygarza, escapado de la vida en su torerísimo mes de agosto. Hombre cabal que hizo mucho bien y deja un poso imborrable.

Y creemos que, como compensación merecida, el Locutor Celestial le habrá sentido, sonriente, a su lado.

MOLINA

Lo que Vd. no leyó...

Don José María y el Caballo de Santiago

"Don José María Pemán, aún lejos de la mitad del camino de su sabia ancianidad, ha estampado esta mañana en "A B C" su esbozo de la agresiva parábola de la lagartija. Don José María Pemán tiene derecho a permitirse audacias juveniles porque sus virtudes y merecimientos son plurales, como las asociaciones políticas. Precisamente a la misma hora, en el suplemento "Los domingos de A B C"—cuya lectura me llena la jornada festiva de gozo, admiración y envidia profesional—, el maestro Eugenio Montes, tomando como pretexto a Edipo, aporta un dato precioso en la biografía del glorioso autor de "La bestia y el Angel": al bautizo de Pemán acudió Malpómene. Que, además, no llegó sola: todas las otras hijas de Mnemosine, desde Clío a Talía, pasando por Polimnia y alguna más, se inclinaban benéficas sobre la cuna. Fue, pues, la cuna de don José María, tan concurrida de deidades, como un anticipo de la playa de Poniente de Benidorm, bajo el dardo del sol de agosto, poblada de sirenas laicas y de valquirias paganas llegadas de todos los inaccesibles rincones del Mercado Común.

Porque de lo que trata don José María en este artículo malévolamente con un rótulo que podría servir para una de las nuevas subdirecciones generales del Ministerio de Planificación del Desarrollo—"Departamento Celestial de Asuntos Españoles"—, es, aunque no lo parezca, del Mercado Común. Antes gasta tres columnas—mórbidas, ingeniosas columnas—en salvas, para hacer restallar en las líneas finales el apóstrofe de la lagartija. Delante de la lagartija está el Apóstol Santiago. Nuestra primera pluma nacional habla con el señor Santiago con democrático desparpajo. Le llama "integrista y duro" y se asombra de encontrarle con su caballo blanco, sin someterse al "aggiornamento" ni a la "desmitificación". Incluso, consigue del Apóstol que desmienta su supuesta presencia en la batalla de Brunete. Resulta que entonces los moros combatían a las órdenes de Franco, y el Apóstol sospecha—con gracejo andaluz en él insólito—"que ahora soy capitán de regulares". Puede ser. Pero sería el segundo capitán de regulares, porque las estrellas de primer capitán se las regaló ya, en bellísima prosa nada irónica, el propio don José María Pemán a Rodrigo Díaz de Vivar para elogiar la presencia de los moros en Santiago de Compostela en aquel verano del 38.

Por entonces tampoco había partidos políticos, aunque notábamos menos su ausencia, porque el mis-

mo Pemán nos cortaba la posible nostalgia anatematizando a los grupos políticos como "suprema fórmula de decrepitud mental y política", y encendía a los jóvenes la esperanza con la seguridad de que España sabía dónde iba: "a esa síntesis definitiva que es la Falange: impetu místico en estilo romano".

Claro está que las grandes cabezas—la de don José María es una de las más señeras cabezas españolas—avanzan, y cambian, y mudan, al ir encontrando más altas causas que servir. Los que mudamos poco somos los mediocres; pero por falta de altura de vuelo mental. Por eso Pemán, que acuchilló ferocemente a los que cambiaban en su ensayo "Los incongruentes", lo hacía arrastrado por el entonces juvenil impetu de su pluma. Aparte de que "Los incongruentes" denostados apenas se llamaban José Ortega y Miguel de Unamuno.

Confieso que esas familiaridades del gran patriarca gaditano con el Apóstol Santiago y con la Corte Celestial me producen cierto desasosiego; o por falta de confianza o por exceso de reverencia. Creo que se las pueden permitir los bienaventurados y los sacristanes, en ninguna de cuyas nóminas he estado incluido nunca. Pero eso de convertir al simbólico caballo jacobeo en caballo de circo, como dice Pemán que hizo MacArthur con el caballo de Hiro-Hito, parece excesivo. Dicho sea sin ánimo de invadir esferas de competencia de la Conferencia Episcopal. Y lo de la lagartija, más.

El delicioso artículo que reedita las más áticas escenas de "Los tres etcéteras de don Simón" termina con la evocación del cortejo procesional, que cerrará el caballo de circo.

—Será—habla Santiago Apóstol—una procesión pacífica que se arrastrará como una humilde lagartija.

—¿Con qué objeto?

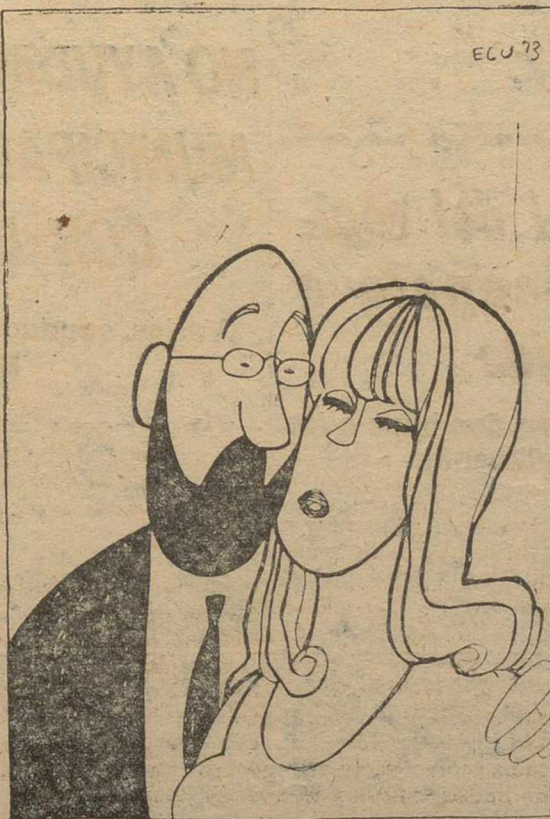
Bajó la voz como un susurro.

—En fin... Vamos a ver si eso del Mercado Común...

¿Qué lagartijas son ésas que forman en la procesión pacífica de don José María Pemán, listas a alcanzar las bienaventuranzas de Bruselas? ¿Los españoles? ¿El Gobierno? ¿Solamente el paciente y tenaz señor Ullastres? ¿O se quiere decir que solamente si España se arrastra como una lagartija podrá alcanzar el paraíso del Mercado Común?..

La incertidumbre de la respuesta, bajando de tan alto—del cielo particular y acotado por el egregio autor de "El divino impaciente"—, nos va a tener desasosegados, comidos de medio lado, durante el descanso de agosto, en un campo quemado de sol y poblado de humildes lagartijas." (Lucio DEL ALAMO, en "Hoja del Lunes", de Madrid.)

ILUSION



—Pepe, dime cosas bonitas, que me ilusionen.

—Está bien, empezaremos por lo del ferrocarril Baeza-Utiel...

JUEGOS FLORALES EN ARCHIDONA

40.000 pesetas por diez sonetos a Salvador Pérez Valiente

MALAGA, 7.—El poeta Salvador Pérez Valiente, de "España muchas veces", ha obtenido el primer premio en el concurso poético convocado con motivo de los "Juegos Florales Iberoamericanos de Archidona".

El jurado se reunió en Madrid, en la sede del Instituto de Cultura Hispánica y bajo la presidencia de José García Nieto, dictando el siguiente fallo:

Primer premio, "Virgen de Gracia de Oro", dotado con cuarenta mil pesetas, concedidas por el gobernador civil de Málaga, a una serie de diez sonetos

presentados con el título de "España muchas veces". El segundo premio, "Plaza Ochavada de Oro", dotado con veinticinco mil pesetas del Ayuntamiento de Archidona (Málaga) al poema "Hasta que te reciban mis brazos algún día", de Andrés de San Juan de Valladolid. Tercer premio "Lira de Oro" y quince mil pesetas, del Instituto de Cultura Hispánica, a "Peregrinación y plegaria a María en Archidona", original de Mariano Sánchez García, de Madrid.—Cifra.



# SUCESOS Atraco a la Caja Rural de Villanueva de la Fuente y se estrelló con su automóvil cerca de Villapalacios

No obstante el desconocido ladrón logró huir de sus perseguidores

VILLANUEVA DE LA FUENTE, 7.—Un individuo ha perpetrado un atraco en una sucursal de la Caja Rural Provincial de Ciudad Real en esta ciudad y, hasta el momento ha logrado escapar con el producto del robo, que todavía no ha sido determinado.

El hecho tuvo lugar a las 3,15 de la tarde de hoy, cuando un nombre de unos 27 ó 28 años, moreno, de 1,70 metros de estatura, con gorra clara, grandes gafas oscuras y blusa color naranja, penetró armado de una pistola en la citada sucursal. Amenazó al cajero, con-

minándole para que entregara el dinero que había en la caja.

El atracador salió a la calle y corrió de medio lado sin dejar de apuntar a sus perseguidores, hasta un coche que tenía preparado a unos 100 metros de distancia, rojo y con matrícula de Madrid, en el que se dio a la fuga.

Avisada la Guardia Civil del Puesto, varios coches salieron en su persecución. El coche rojo tomó la carretera de Albadalejo, para seguir después por la de Villapalacios, donde próximo a los Molinos de Albadalejo, se estrelló al salir de una curva.

No obstante, el atracador salió con bien del accidente y abandonó el coche, escapando de sus perseguidores hasta el momento en que continúa su búsqueda.—Cifra.

## Fallece de cáncer un traficante de drogas

Gozaba de libertad provisional por su estado de salud, en Marsella

MARSELLA (Francia), 7.—Joseph Mari, traficante de drogas, que junto con Jean-Baptiste Oroce había logrado pasar de Francia al Canadá y a los Estados Unidos más de una tonelada de heroína pura en dos años, ha fallecido, a consecuencia de un cáncer generalizado, según se informa hoy en Marsella.

Había sido detenido Mari junto con su cómplice

## UN MENOR, PRESUNTO AUTOR DE UN ROBO DE CINCO MIL PESETAS

En dinero y alhajas CORTEGADA (Orense), 7.—Un niño de nueve años ha sido detenido como presunto autor de un robo de cinco mil pesetas en metálico, y alhajas valoradas en ochenta y cinco mil pesetas, en el domicilio de Feliciano Francisco Tielas, de esta localidad. Hasta el momento, la Guardia Civil ha recuperado 4.629 pesetas en metálico, de las cinco mil sustraídas, y diversos objetos valorados en unas diez mil pesetas.—Cifra.

## FIESTAS DE VERANO EN LA SIERRA DEL AGUA

Hace varios días se celebraron unas fiestas sociales, en el paraje Sierra del Agua, del término de Paterna del Madera, al que dieron color y alegría, en aquel bonito paraje, los veraneantes que allí pasan la temporada de vacaciones.

Con motivo del día de San Jaime, y para celebrar su onomástica, don Jaime Torres Matamoros, director general de C. E. I. C. O., reunió a sus amistades, entre las que se encontraban, su madre política, doña María Dolores González, Viuda de Barthelemi; don Miguel Sánchez Pastor, presidente del Consejo de Administración de Industrias

del Departamento de Relaciones Públicas de la CAMPASA; don José Martínez Díaz, cajero de la Compañía de Seguros "Santa Lucía"; don Daniel Ruiz (hijo), prestigioso ganadero de reses bravas; don Gregorio Barthelemi González, ingeniero industrial de la Dirección General de Puertos y Señales Marítimas; don Miguel Ortega, de la Cadena Hotelera Meliá; don Mariano Tintero Moreno, de Laboratorios del Dr. Madans, todos acompañados de sus esposas y familiares.

Los actos comenzaron con una misa que ofició don Alfredo Fernández Moreno, cura párroco de Paterna del Madera y Bogarra, y en todo momento reinó la mayor familiaridad.

También el pasado día 2, de agosto, y para solemnizar la onomástica de su esposa, doña Angeles Solares, don José Martínez Moreno reunió a sus amistades en un almuerzo seguido de fiesta que se prolongó hasta bien entrada la noche.

CORRESPONSAL

## Gamberrada a cargo de tres franceses en San Sebastián

Pegaron fuego a varios coches en un garaje subterráneo

SAN SEBASTIAN, 7.—Tres coches han quedado destruidos por un incendio ocurrido esta madrugada en el aparcamiento subterráneo de la Plaza de Cervantes, junto al Paseo de La Concha.

A las tres de la madrugada, aproximadamente, intentaron penetrar en dicho aparcamiento dos franceses, con signos de embriaguez, que fueron obstaculizados por el vigilante, que hablaba francés, y a quien convencieron las explicaciones que le daban aquéllos.

Pero, en realidad, lo que

habían hecho había sido llamar la atención del vigilante para que otro individuo, también de nacionalidad francesa, se escurriese entre los coches y prendiese fuego a uno de ellos para que las llamas se extendieran a los dos vehículos colindantes.

Los individuos consiguieron darse a la fuga, mientras que el vigilante avisaba al Parque de Bomberos, que procedió, inmediatamente a la extinción del siniestro.—Cifra.

## Viene de la PRIMERA

tres personas pertenecientes a la colonia cubana en Madrid.

A las once y media de la mañana se celebró una Misa de "corpore insepulto", en sufragio por el alma del general Batista, a la que asistió gran cantidad de público.

El proyecto de la familia Batista, según manifestó Jorge Batista, uno de los hijos del fallecido general, es continuar vi-

viendo en Estoril, donde tienen fijada su residencia. Con respecto a la personalidad de su padre, Jorge Batista declaró a "Cifra": "Todos los hijos admirábamos a nuestro padre y a él estábamos unidos en los planos político y humano. Salió de

la nada y llegó a la cúspide de una nación para mejorarla en todos los órdenes, pero, sobre todo, en el político y en el social". —Cifra.

## SEPELIO DEL GENERAL BATISTA

MADRID, 7.—A las cinco y diez de la tarde, el

féretro del ex-presidente cubano, Fulgencio Batista, era depositado en una fosa en el Sacramental de San Isidro de esta ciudad, propiedad de su familia, y en la que ya reposa el cuerpo de su hijo Carlos, fallecido en noviembre de 1970.

El cadáver había sido trasladado a hombros por ocho de sus familiares y amigos, desde la capilla del cementerio hasta el lugar donde se hallaba la fosa, a unos 50 metros de distancia aproximadamente. Acompañaban el cadáver alrededor de 300 personas, y en la capilla quedaban unas 60 coronas que, procedentes de distintos lugares, incluso del extranjero, cubrían por entero la parte baja de las paredes de la pequeña iglesia.

Una vez depositado el féretro en el nicho, el vicepresidente electo de su último Gobierno, Gastón Godoy, quien no llegó a tomar posesión de su cargo por la entrada de Fidel Castro y sus fuerzas en La Habana, en 1962, hizo uso de la palabra para hacer una semblanza del fallecido ex-presidente, Fulgencio Batista.

Por último, el párroco de la Sacramental de San Isidro, sacerdote titular de la demarcación del cementerio, Padre Miguel Gonzalo, pronunció el rito de sepultura.—Cifra.

# Entierro del general Batista...

## NO AYUDARON AL POLICIA MUNICIPAL QUE LUCHABA CON UN LADRON

Varios conductores de vehículos en Barcelona

BARCELONA.—Mientras un motorista de la Policía Municipal rodaba por los suelos sosteniendo una pelea para detener a un ladrón de vehículos, varios conductores detuvieron sus coches, dedicándose a contemplar lo que para ellos era un espectáculo gratuito en el que nada les obligaba a intervenir. El hecho ocurrió en un punto del primer cinturón de ronda y se inició cuando un agente observó extrañas maniobras del piloto de una motocicleta cuyo conductor, al ser requerido por el Policía arrojó con-

tra éste su máquina y se dio a la fuga. El agente salió en su persecución, logrando darle alcance y se entabló una pelea en la que el policía intentaba reducir al individuo. Fue entonces cuando la situación se convirtió en espectáculo y los conductores, parando sus vehículos, se dedicaron a presenciarla. Por fin, el agente pudo hacerse con el fugitivo que resultó ser Rodríguez Olaria, con antecedentes por robo de vehículos. La motocicleta que llevaba al ser requerido la había sustraído y conducía sin permiso.—Cifra.

## Pide al coronel del regimiento que licencie a su marido

Una joven de 23 años con dos hijos a los que no puede alimentar

ALBENGA (Italia), 7.—Una joven madre de 23 años, Paola Parra, se presentó ayer con sus dos hijos de 18 y 11 meses, en el cuartel donde su esposo presta servicio militar, para pedir su licencia anticipada.

La joven pidió al coronel que licenciara a su esposo, ya que ella no podía trabajar debido a que tenía que atender a sus hijos. "Mi situación es desesperada, dijo. No puedo pa-

gar la casa ni alimentar a mis hijos. Sólo si licencian a mi esposo podremos comer".

El marido de Paola, de 24 años, trabajaba antes de incorporarse al cuartel como ayudante de maquinista en los ferrocarriles de Pisa. El coronel prometió a la joven esposa que trataría de buscar una solución al problema, aunque no estaba en su mano licenciar anticipadamente al soldado Nedo Cini.—Efe.

## IDENTIFICADO EL CADAVER QUE FLOTABA DENTRO DE UNA MALETA EN EL SENA

Era el de un traficante de drogas

PARIS.—El cadáver descubierto el pasado 28 de julio, dentro de una maleta que flotaba en las aguas del Sena, en Aint Cloud, ha sido identificado como el de André Condemine, traficante de drogas e importante personaje del hampa francesa. El cuerpo de Condemine estuvo encontrado en la maleta más de seis meses en las aguas del Sena y de ahí las dificultades para su identificación.—Efe.



# TELEVISION

## PROGRAMA PARA HOY SOBREMESA

13'45 Carta de ajuste.  
 14'00 Avance informativo.  
 14'05 Primera edición.  
 15'00 Noticias.  
 15'35 Los jóvenes rebeldes.  
 16'30 Despedida y cierre.

## TARDE

17'45 Carta de ajuste.  
 18'00 Apertura y presentación.  
 18'01 Avance informativo.  
 18'05 La casa del reloj.  
 18'25 Con vosotros: Fábula.  
 —Libro.  
 —La hormiga atómica.

18'50 El juego de la foca.  
 19'30 Los chiripitifláuticos.

19'40 Buenas tardes.  
 20'30 Novela (Cap. XIII): «La actriz».

## NOCHE

21'00 Telediario.  
 21'35 Novillada: Sevilla.  
 23'30 Veinticuatro horas.  
 24'00 Oración, despedida y cierre.

## PROGRAMA PARA EL JUEVES, 9

### SOBREMESA

13'45 Carta de ajuste.  
 14'00 Avance informativo.  
 14'05 Primera edición.  
 15'00 Noticias.  
 15'35 Los payasos.  
 16'00 Jennie, la hija del gobernador.  
 16'30 Despedida y cierre.

## TARDE

17'45 Carta de ajuste.  
 18'00 Apertura y presentación.  
 18'01 Avance informativo.  
 18'05 La casa del reloj.  
 18'25 Con vosotros.  
 — Fábula.  
 — Libro.  
 — Los Picapiedra.  
 — Centinelas del bosque.

19'30 Los chiripitifláuticos.  
 19'40 Buenas tardes.  
 20'30 Novela (Cap. XIV): «La actriz».

## NOCHE

21'00 Telediario.  
 21'35 Sesión de noche: «Horizontes del Oeste», 1952.  
 23'05 Veinticuatro horas.  
 23'30 Oración, despedida y

## PROGRAMA PARA EL VIERNES, 10

### SOBREMESA

13'45 Carta de ajuste.  
 14'00 Avance informativo.  
 14'05 Noticias.  
 15'35 V Festival de la Canción Infantil.  
 16'30 Despedida y cierre.

## TARDE

17'45 Carta de ajuste.  
 18'00 Apertura y presentación.  
 18'01 Avance informativo.



# Instituto Nacional de Enseñanza Media Femenino de Albacete

## Exámenes de septiembre

Durante los días que se señalan a continuación del próximo mes de septiembre, y comenzando a la hora que se indica, tendrán lugar los exámenes de la convocatoria extraordinaria que se relacionan, en único llamamiento, dado el carácter escrito y colectivo de las pruebas, lo que determina la exclusión de la alumna que no se presente a la hora que se señala:

Día 1, a las 8 de la mañana: Comienzo de los exámenes de asignaturas de Primero y Segundo libres, exámenes de asignaturas de Segundo de alumnas oficiales

diurnas matriculadas en Tercero, exámenes de asignaturas de Quinto libres y de alumnas matriculadas en Sexto oficiales diurnas que llevan pendientes asignaturas de Cuarto o Quinto, con el detalle que se expone en el tablón.

Día 1, a las 4 de la tarde: Comienzo de los exámenes de asignaturas de Segundo oficial nocturno, de alumnas matriculadas en Tercero, y de asignaturas de Cuarto o Quinto nocturno, de alumnas matriculadas en Sexto, con detalle en tablón.

Día 3, a las 8 de la mañana: Acceso a Tercero. Comienzo de los exámenes de las asignaturas de Sexto, libres y oficiales diurnas. (Detalle en tablón).

Día 3, a las 7,30 de la tarde: Comienzo de los exámenes de asignaturas de Sexto, nocturno.

Día 5, a las 8 de la mañana: Comienzo de los exámenes de las asignaturas de Tercero, alumnas libres y de las pendientes de Tercero de las alumnas oficiales diurnas matriculadas en Cuarto, y exámenes de Tercero de oficiales diurnas, según detalle en el tablón.

Día 6, a las 3,30 de la tarde: Comienzo de los exámenes de las asignaturas de Cuarto, libres, oficiales diurnas incluso las matriculadas en Quinto condicionalmente y exámenes de las asignaturas de Cuarto de las oficiales nocturnas matriculadas condicionalmente en Quinto, según detalle en tablón.

Día 10, a las 8 de la mañana: Comienzo de las pruebas para COU, (diurnos y nocturnos). (Detalle en tablón).

Día 10, a las 4 de la tarde: Comienzo de los exámenes de asignaturas de Tercero nocturno, incluso para alumnas matriculadas en Cuarto. (Detalle en tablón).

Día 12, a las 8 de la mañana: Comienzo de los exámenes de asignaturas de Quinto oficial diurno. (Detalle en tablón).

Día 12, a las 4 de la tarde: Comienzo de los exámenes de asignaturas de Cuarto oficial nocturnos. (Detalle en tablón).

Día 14, a las 9 de la mañana: Prueba sustitutiva de la de Grado Elemental.

Día 14, a las 9 de la mañana: Prueba de Acceso a Quinto.

Día 14, a las 4 de la tarde: Comienzo de los exámenes de asignaturas de Quinto oficial nocturno, con detalle en el tablón.

Las alumnas presentarán en la hora indicada, al Tribunal, el Libro de calificación forrado en blanco, con el nombre y apellidos, curso y número escritos en la portada, y vendrán provistas de útiles para escribir en tinta o bolígrafo, diccionarios de latín, griego, idioma moderno, en su caso y de los trabajos de dibujo y Escuela del Hogar. Las oficiales además presentarán las fichas de recuperación y trabajos correspondientes.

Albacete, 10 de agosto de 1973.  
 V.º B.º  
 EL DIRECTOR  
 EL SECRETARIO

# Instituto Nacional de Enseñanza Media Mixto de Hellín

## Convocatoria de septiembre de 1973

Se convoca a los alumnos matriculados en este Centro para la celebración de los exámenes extraordinarios de septiembre y Pruebas de Recuperación, según el siguiente programa:

### ALUMNOS LIBRES

Días 3 y 4, lunes y martes respectivamente: Asignaturas pendientes de los cursos anteriores para los alumnos matriculados en Cuarto y Sexto.

Días 5 y 6, miércoles y jueves respectivamente: Alumnos matriculados en Cuarto y Sexto.

Día 10, lunes: Asignaturas pendientes de Cursos anteriores para los alumnos matriculados en Tercero.

Días 11 y 12, martes y miércoles respectivamente: Alumnos matriculados en Tercero.

Día 15, sábado: Acceso a Tercero.

Días 18 y 19, martes y miércoles respectivamente: Alumnos matriculados en Quinto Curso.

### ALUMNOS OFICIALES

Días 3, 4, 5 y 6, lunes, martes, miércoles y jueves respectivamente: Recepción de alumnos con recuperación estival.

Días 3 y 4, lunes y martes respectivamente: Asignaturas pendientes de Tercero y Quinto cursos para los alumnos matriculados en Cuarto y Sexto.

Días 7, 8 y 10, viernes, sábado y lunes respectivamente: Alumnos matriculados en Sexto y COU.

Día 10, lunes: Asignaturas

pendientes de Segundo Curso para los alumnos matriculados en Tercero.

Días 11 y 12, martes y miércoles respectivamente: Alumnos matriculados en Tercero.

Días 13 y 14, jueves y viernes respectivamente: Alumnos matriculados en Cuarto y asignaturas pendientes de este Curso.

Días 18 y 19, martes y miércoles respectivamente: Alumnos matriculados en Quinto Curso.

Las horas de actuación ante los Tribunales de las distintas asignaturas quedan expuestas en el tablón de anuncios de este Centro.

NOTA: Los alumnos oficiales deberán presentar la ficha de recuperación estival.

Para las asignaturas de Dibujo y Formación Manual, se deberán de traer reglas, lápices de colores, cartulina, tijeras, goma, etc. Para las pruebas de Educación Física los alumnos deberán de traer su equipo de deportes.

Hellín, 4 de agosto de 1973.

EL SECRETARIO

**ALQUILO O VENDO NAVE**  
 de 800 y 500 m2. en sitio muy céntrico. Razón: Teléfono 22 17 69.

# Instituto Español de Emigración

## Delegación Provincial de Albacete

Por acuerdo suscrito entre la Comisión Alemana del Instituto Federal de Trabajo en esta capital y la Dirección General del Instituto Español de Emigración, se ha acordado la realización de Cursos de Formación Profesional de trabajadores para su emigración a Alemania, contratados por las empresas que más adelante se figuran.

La Formación Profesional se refiere a trabajadores en las siguientes especialidades:

### CURSOS A IMPARTIR EN EL CENTRO DE FORMACION PROFESIONAL DE ORENSE

Especialidad - Empresa

Ajuste — Jon Deere  
 Chapa — Hartman Braun  
 Fresa — Krauss Maffei  
 Electricidad — Hartman Braun

### CURSOS A IMPARTIR EN DIVERSOS CENTROS CON REGIMEN DE PENSION COMPLETA EN LA CASA DEL TRABAJADOR DE IRUN

Especialidad - Empresa

Ajuste — John Deere  
 Operador Máquinas — John Deere  
 Torno — Krauss Maffei  
 Chapa — Krauss Maffei  
 Torno — Demga  
 Torno — Hell  
 Ajuste — Gailsche Tonwerke  
 Cocina — Varias

La duración de estos Cursos será de 3 meses para la especialidad de soldadura; 4 meses, para la de chapa, y 6 meses, para la de ajuste, fresa, torno, operador de montaje y cocina, a 7 horas diarias. El comienzo de todos los cursos será el día 15 del próximo mes de septiembre.

La edad de los trabajadores estará comprendida entre los 23 y los 45 años.

A los posibles interesados les será facilitada amplia información en la Delegación Provincial de este Instituto, sita en la calle de Belén, número 1, en horas de oficina. Albacete, 1 de agosto de 1973.

EL DELEGADO PROVINCIAL

# SE ALQUILAN LOCALES PARA OFICINAS

Situados en Avenida Pío XII - 21 diáfanos - totalmente acondicionados - precios muy económicos incluidos servicios.

Edificio de Auto-Mecánica

Teléfono 21.40.52

# Teléfonos para casos urgentes

- Policía Armada. . . . . 222839
- Casa de Socorro . . . . . 211410
- Bomberos . . . . . 211400
- Estación Ferrocarril. . . . . 213494
- Policía Gubernativa . . . . . 223362
- Policía Municipal . . . . . 212010
- Guardia Civil . . . . . 214384
- Telégrafos . . . . . 211529
- Residencia Sanitaria . . . . . 220650
- Cruz Roja (Ambulancias) . . . . . 211402



MADRID, 7.—En la primera sesión de la semana la tónica no ofreció la misma firmeza generalizada. Los avances fueron nota característica del grupo bancario, mostrándose el resto del mercado en forma más débil e irregular. El cierre se mostraba igualmente poco activo.

De un total de 116 clases de valores contratados en renta variable, 48 suben, 35 bajan y 33 no varían. Índice general de la sesión, 118,62 contra 119,02. —Cifra.

Cotizaciones registradas en la Bolsa de Madrid en la sesión de ayer, facilitadas por el Banco Español de Crédito:

Clase de Valor	Cambio
Banco Español de Crédito	855,00 =
Hidroeléctrica Española	260,00 — 3,→
Iberduero	334,00 — 3,→
Cía. Sevillana de Electricidad	264,00 — 3,→
Unión Eléctrica	254,00 — 2,→
Altos Hornos de Vizcaya	246,00 — 11,→
Seat	487,00 + 1,→
El Aguila	244,00 — 6,→
Energía e I. Aragonesas	207,00 — 1,→
Cía. Española de Petróleos	485,50 — 12,50
Unión Explosivos Río Tinto	395,00 — 3,→
Cartisa	530,00 + 4,→
Invatisa	325,00 + 3,→
Patrisa	326,00 =
Rentisa	292,00 =
La U. y El Fénix Español	690,00 + 10,→
Cía. Telefónica N. de España	435,00 — 1,→
Fontisa	1.240,37



# **i Agricultor! SU COSECHA YA ES DINERO**

Cobre hoy mismo  
los Negociables del  
Servicio Nacional de  
Productos Agrarios



## **BANCO CENTRAL**

**su banco amigo**

Publicada por el Banco de España con el n.º 2.241



# página agrícola

## Los desinfectantes en ganadería y sus peligros

Como es bien sabido, todos los animales domésticos sufren frecuentemente enfermedades contagiosas provocadas por diferente agentes patógenos. Estos gérmenes pueden hallarse mezclados con las deyecciones o bien esparcidos en el ambiente de los lugares de residencia del ganado, procedentes del aire expirado por los animales enfermos. Como consecuencia de ello quedan infectadas las paredes, techos y suelos de las cuadras, corrales, apriscos, etc. No basta para impedir la perpetuación de la epidemia el aislamiento de los atacados y evitar su contacto con los sanos, pues los que han invadido otras habitaciones y pululan por el ambiente extienden y difunden las enfermedades, es imprescindible recurrir a las desinfecciones practicadas sobre todos los objetos, principalmente las cuadras, camas, estiércoles, arneses, vehículos que han servido para transportar los animales enfermos, instrumentos de limpieza etc. En los establos con piso de tierra es preciso quitar la capa superficial en un espesor de 15 ó 20 centímetros y reemplazarla con otra sana y bien apisonada. Asimismo se hace imprescindible la limpie-

za antes de proceder a la desinfección propiamente dicha mediante el empleo de soluciones o emulsiones líquidas o gaseosas.

La desinfección de los locales debe completarse con la de los comedores y bebedores y utensilios de trabajo. En cuanto a la de las camas y estiércoles lo mejor es quemarlos y convertirlos en cenizas que se enterrarán en el campo de cultivo. Los animales muertos deberán enterrarse en fosas de agua, rellenar el hoyo con tierra impermeable, a fin de que pueda activarse la acción cáustica de la cal.

Uno de los principales requisitos de un buen desinfectante es su absoluta inocuidad, para los animales y para el hombre. Esta condición adquiere un valor particular si puede repercutir directamente sobre el organismo, consumo de vegetales (forrajes, etc.) consumo de alimentos (leche, carne, etc.) provenientes de animales tratados o intoxicados por la absorción o ingestión de tales productos. Estos inconvenientes se han actualizado con el descubrimiento de algunos compuestos orgánicos de síntesis, ampliamente empleados en la prác-

tica. Se revelan tan altamente peligrosos para el hombre y para los animales que pueden dar lugar a intoxicaciones, aún mortales.

El problema puede presentarse para el ganadero (tanto para el hombre como para los animales), bajo tres diversos aspectos:

- 1) Peligro de intoxicación directa como consecuencia del poder tóxico propia de cada compuesto, a continuación de los tratamientos desinfectantes efectuados sobre los animales (o sobre el hombre) o bien de los mismos albergues.
- 2) Peligro debido a la ingestión de alimentos vegetales (forrajes) tratados poco tiempo antes con estos productos.
- 3) Peligro debido al consumo de alimentos (leche, carne) provenientes de animales intoxicados a continuación de los tratamientos a que se hace referencia en el grupo 1.

Las intoxicaciones crónicas debidas a la progresiva absorción de pequeñas dosis, no mortales por sí mismas, puede conducir análogamente a la muerte del animal, con el mismo cuadro sintomatológico, en el transcurso de varias semanas o meses.

Las lesiones más importantes se observan en el intestino (enteritis hemorrágica), el hígado que presenta una intensa hepatitis degenerativa y de los riñones igualmente congestionados. En la corteza cerebral y en los pulmones no se observa lesión alguna.

La cura debe ser establecida precozmente mediante

inyecciones de sulfato de magnesio, inhalaciones de oxígeno bajo presión, y sobre todo, inyecciones de sulfato de atropina (escasamente activa en el perro). La atropina por vía oral y subcutánea actúan sin embargo, con lentitud, por lo que es aconsejable administrarla por vía endovenosa o mejor aún endovenosa.

Ortiz VARON

## Novedades mercantiles

El análisis de ferias y mercados al comenzar la presente semana, nos ofrece las novedades que detallamos a continuación:

Medina del Campo.—Tendencia de los precios alza en ganado lanar, y especialmente en lechales, que se pagan a 100-120 pesetas kilo en vivo. Demanda muy activa desde diversas provincias, lo que dio lugar a que de las 12.000 cabezas presentadas fuese vendido aproximadamente el 90 por 100. En cambio, baja en porcino cebado, que se paga en torno a 40 pesetas.

Segovia.—Se mantiene muy animado el mercado de

cerdos para sacrificio. La demanda supera a la oferta, lo que determina alza de precios, que se han situado en 42-43.

Molina de Aragón (Guadalajara).—Alza en el ganado lanar joven.

León.—Lo irregular del tiempo, al perturbar las faenas de recolección, hace que sea mayor la concurrencia de vendedores y compradores. Nueva recuperación, especialmente por lo que se refiere al ganado de abasto, mejorando asimismo el de vida, siempre refiriéndonos al vacuno. Muy firme el porcino cebado, y tendencia alcista en lechones.

Mérida.—Alza de las cotizaciones en lanar, con mucha demanda; y más estabilidad en porcino.

Elche de la Sierra (Albacete).—Alza en corderos. Poca oferta.

Caravaca (Murcia).—Alza en el ganado de buena calidad, sobrando el corriente.

Huerta de Murcia.—Lige (Pasa a la SIGUIENTE).

### CHALET

- = 3 dormitorios, estar comedor, baño completo en color, cocina amueblada, con tres fuegos y horno, calentador, azulejos serigrafados, paredes empapeladas, terrazo pulido 40x40, amplísima terraza. Construcción esmerada.
  - = PISCINA, con instalación para depurador.
  - = CON PARCELA de 1.000 m2, situación El Plantío, km. 3.900 carretera de Jaén.
- PRECIO: 985.000 PTAS. Facilidades.  
Teléfono para información, 21 33 96.

AHORRO MAS REMUNERADO

# AHORA, HASTA EL

# 6%

DE INTERES ANUAL



Caja de Ahorros Provincial Albacete

## La suerte de...

IRRELLENABLE

# Rolling's

la ginebra pura

Resultado del sorteo celebrado el primero de agosto, ante el señor notario del Ilustre Colegio de Albacete, don José Julio Barrenechea Mavaver.

Núm. 31.382

Premio: **Un MINI 850**

Núm. 89.902

Premio: **UN VESPINO**

¡ENHORABUENA!

Recoja su premio en la casa central de ROLLING'S, en TORRE PACHECO (Murcia)

### RECORD DE BEBEDORES DE CERVEZA

LONDRES, 7.—Beber una pinta de cerveza —0'56 litros— en un minutos y un segundo, ha sido el nuevo récord conseguido por George Purvis, un albañil de 26 años, del condado de Colchester.

El récord mundial anterior estaba fijado en dos minutos y dos segundos, por Jack Boyle, de Barrow-In-Furnes, según el libro "Guinness Book of Records".—Efe.



# página agrícola

## El mercado de aceite de oliva sigue firme

Gran significación económica de la aceituna de verdeo

Antes que nada, conviene decir que el mercado de aceite de oliva, del que somos campeones en Europa y del mundo —Italia tiene muchos árboles, pero pocas veces nos alcanza— sigue firme y aunque sin demasiadas ventas, se nota que tiende a pasar el techo previsto. Las exportaciones continúan cumpliendo sus objetivos y, claro es, sin altibajos porque pesan las dieciséis pesetas que gravitan sobre la base. Las cotizaciones medias en la presente semana son las siguientes:

Oliva, primera, 53 pesetas

kilo; hasta un grado de acidez, 52; hasta uno y medio, 51,50; hasta dos, 50,75, y hasta tres, 49,50. Los orujos —de oliva— refinados, a 41, que parece mucho, debido a la falta de interés comprador.

Ha comenzado, desde hace ya algunas semanas, la recolección de aceituna de verdeo para conservar y exportar. Constituyen una envidiable riqueza que cada día va a más y está superando seriamente aquellas pretensiones del «exportador» de imponer su fuerza económica. Significó tanto

la aparición de los envases de plástico para acabar con determinados abusos, que hoy ya es un hecho cierto el aumento de consumo de las ricas aceitunas sevillanas, elevando los ingresos de aliñadores o, simplemente, envasadores y subiendo el tono de una mercancía cada vez más apetecida. Las cotizaciones a principios de la presente semana son las siguientes: aceitunas manzanillas entamadas, entre 1.200 y 1.300 pesetas fanega; gordales, de 1.150 a 1.300, y carrasqueñas, de 1.160 a 1.150. No hay precio de serranas entamadas por falta de existencias.

## LABORES AGRICOLAS PARA EL MES DE AGOSTO

Para agosto, he aquí algunos renglones a propósito de las labores necesarias que conviene no olvidar: termina la recolección de cereales, a excepción del maíz, urge levantar rastrojeras, cuanto antes mejor a fin de que la tierra se meteorice, que se meta la lluvia probable hasta el corazón y el sol en las entrañas. Hay que binar y aporcar patatares y maizales. Regar lo que sea. Y sembrar efectivamente, cebollas o lo que sea. Es tiempo de recoger setas y se continúa la recogida de sandías, melones y pepinos. Hay que cosechar, también almendras, melocotones, ciruelas, peras, manzanas, limones, etc. Quien tenga mano de obra abundante puede

abrir hoyos para plantones de frutales cuando llegue el momento. En los viñedos de la Mancha, así como los de Aragón y el valle del Duero, todavía caben azufrados, si bien como las uvas ya pintan —los aglases están terriblemente gordos— conviene azufrar, sí, pero también vigilar de los viajeros del camino. Siguen las binas y las regabinas en remolacheras, maíces y algodibales. Sobre todo hay que atender estos últimos que lo agradecerán inmediatamente —en Alicante lo agradecen ya porque las flores ya están fuera—. A los olivos hay que guardarles los mismos respetos y miramientos que en julio pensando que suele empezar ya la recolección de aceitunas de verdeo para conservar y, también para exportar, rico renglón de nuestra economía. Quien puede regar el arbolado olivar, hará bien apresurarse con ánimo de hacer la última «monada» veraniega, cuando los chupones que se pongan por delante. ¿Saben que agosto es mes incomparable para ofrecer uvas en la mesa? En las provincias o, sin ir tan lejos, en los rincones de floración tardía o en la segunda floración, las abejas trabajándolas elaboran la miel que componen

la cosecha septembrina. De ganadería, pudiéramos escribir «la tira», pero no están las cosas como para meterse en problemas. Antaño era tiempo de comprar ganado porcino para cebado. Hogaño no acabamos de saberlo, por lo que nos abstendremos de formular recomendaciones de esta clase. Los consejos deben ser, como los vasos de agua, excelentes y a menudo para quien los pide. Ahora, sí, es conveniente que potros y muleros próximos a cumplir seis meses de edad vayan preparándose para el destete. En agosto se supone que ha terminado la cubrición del ganado lanar, sobre todo quien cuenta con pastos, visto que las rastrojeras cada vez dejan menos que comer. Agosto es mes alfaltero o, por lo menos es cuando se hacen los cortes más limpios. Por cierto, digamos que quien cuente con agua y ganado hará bien sembrando vezas o trébol, para servirlos en bandeja allá para octubre, al mismo tiempo que para comida de ovejas, abonarán la tierra maravillosamente. Si usted —o usted— además de tener agua cuentan con huerta, no harán nada descabellado sembrando alubias para verdeo con provechosa cosecha en otoño.

### MINISTERIO DE AGRICULTURA Instituto Nacional para la Conservación de la Naturaleza

RESOLUCION DEL SERVICIO DE I. C. O. N. A., POR LA QUE SE FIJA FECHA PARA EL LEVANTAMIENTO DEL ACTA PREVIA A LA OCUPACION DE LA FINCA "LA CAÑADA", SITA EN TERMINO MUNICIPAL DE NERPIO (ALBACETE)

El día 29 de agosto de 1973, en el Ayuntamiento de Nerpio, a las doce de la mañana, se procederá a levantar el acta previa a la ocupación de la finca denominada "La Cañada", sita en término municipal de Nerpio y propiedad de doña Josefa Ruiz Marín, afectada por el Decreto de 15 de julio de 1955 sobre repoblación forestal de las vertientes al río Taibilla, en la Cuenca del Pantano del Cenajo.

Lo que se hace público para general conocimiento, manifestándose no existir indemnización por rápida ocupación.

Albacete, 3 de agosto de 1973.

EL REPRESENTANTE DE LA ADMINISTRACION,  
Francisco Rubio Gimeno

### MINISTERIO DE AGRICULTURA Instituto Nacional para la Conservación de la Naturaleza

RESOLUCION DEL SERVICIO DE I. C. O. N. A., POR LA QUE SE FIJA FECHA PARA EL LEVANTAMIENTO DEL ACTA PREVIA A LA OCUPACION DE LA FINCA "CUMBRE Y MAGUILLO", SITA EN TERMINO MUNICIPAL DE NERPIO (ALBACETE)

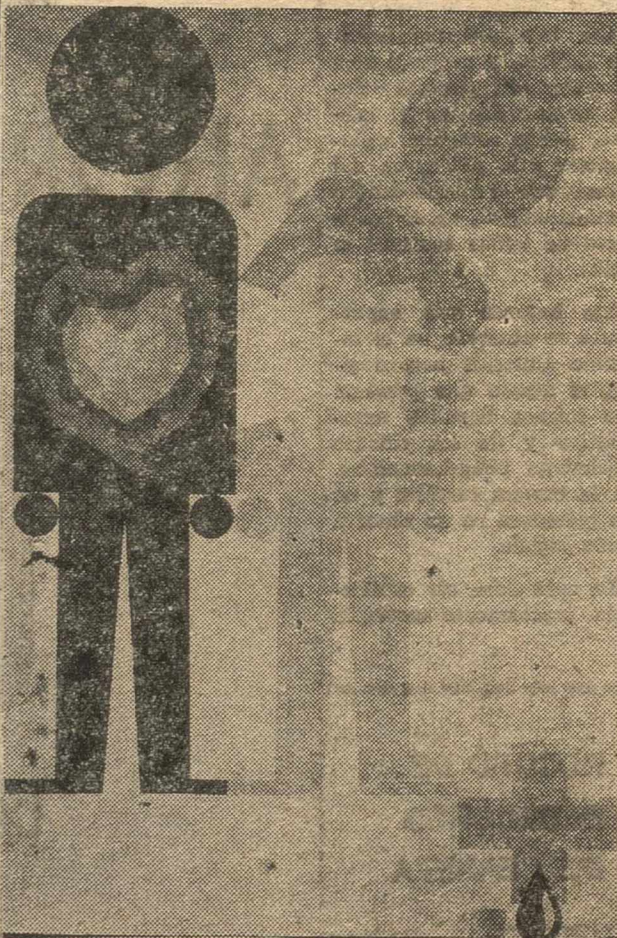
El día 29 de agosto de 1973, en el Ayuntamiento de Nerpio, a la una de la tarde, se procederá a levantar el acta previa a la ocupación de la finca denominada "Cumbre y Maguillo", sita en término municipal de Nerpio y propiedad de don José Martínez Juárez, afectada por el Decreto de 15 de julio de 1955 sobre repoblación forestal de las vertientes al río Taibilla, en la Cuenca del Pantano del Cenajo.

Lo que se hace público para general conocimiento, manifestándose no existir indemnización por rápida ocupación.

Albacete, 3 de agosto de 1973.

EL REPRESENTANTE DE LA ADMINISTRACION,  
Francisco Rubio Gimeno

Un poco de TU SANGRE  
puede salvar UNA VIDA  
Tú mismo  
la puedes necesitar



Forma parte de la  
**HERMANDAD  
DE DONANTES DE  
SANGRE DE LA  
SEGURIDAD SOCIAL**

### Novedades mercantiles

(Viene de la ANTERIOR) bajos, sobre todo en cebada alza en cerdos cebados y sostenimiento en lechones. Cáceres.—Activa demanda de corderos. Tendencia alcista.

Castuera (Badajoz).—Firme el lechal lanar, lo mismo que las demás clases de corderos, debido a que hay pocas existencias.

Zafra.—Desanimación en el sector porcino y precios

Los focos de peste porcina retraen a los compradores.

Toro.—La recolección resta concurrencia de ganaderos. Precios estables y escasas transacciones. Complemento curioso: «Las carnes para cocido y guisado se están vendiendo a 140 pesetas kilo; y a 250 el solomillo de vaca, también por kilo».

### ANUNCIOS POR PALABRAS

#### Trabajo

SEGUROS SOCIALES MORTAS.

AVON ofrece garantía absoluta de sus productos a todas las distribuidoras. Por eso es mucho más fácil obtener con Avon buenas ganancias y premios. Ahora está a tiempo de ser distribuidora. Llame hoy mismo a la Sra. María Salcedo, al teléfono 21 33 50 o escribir al Apartado 14.875 de Madrid.

SE DAN CLASES de Inglés, a domicilio. Razón: Teléfono 22 41 09.

MATRIMONIO FIJO que él sepa conducir, necesita para servicio doméstico señor solo en Alicante. Ganará sin comida

16.000 mensuales con gas, agua, electricidad, calefacción y tele. Hay asistenta. Escribir con informes: Rovira, Avenida de Soto, 3-8.º Alicante.

SE OFRECE SEÑORA. Hablando y escribiendo correctamente francés, y conocimientos de marroquí, para trabajo de empresa. Llamar a Publicidad CON-DOR, Teléfono 21 41 58

#### Pisos

SE VENDE CASA. Abelardo Sánchez, 26. Teléfonos 22 34 21.

VENDO piso zona Parque. Razón: Teléfono 22 16 58-1251.

#### Varios

ARRIENDO HORNO, Alquilado local y piso, buen sitio. Razón teléfono 21 36 88



# FIESTAS EN ALCALA DEL JUCAR

## SALUDO DE LA ALCALDIA



Próximamente las fiestas que Alcalá del Júcar celebra en honor de San Lorenzo, es obligación ineludible para vuestro alcalde el dirigiros un saludo con el verdadero afecto que todos merecéis.

En ese «todos» estáis comprendidos los presentes y también los que desde los más recónditos lugares habéis de acudir como respuesta a la llamada de los primeros volterros de campanas desde nuestra Iglesia Parroquial, guardadora de las virtudes y designios de nuestro pueblo. También sois partícipes de este afectivo mensaje aquellos hijos de

Alcalá del Júcar que por diversidad de circunstancias no podréis acudir a las fiestas; para vosotros el saludo con la promesa de teneros presentes en el recuerdo. El saludo es extensivo igualmente a todas y cada una de las personas que lleguen a Alcalá del Júcar, en estos días festivos, movidos por vínculos familiares, amistad o sincera simpatía, pues nuestro pueblo nunca supo de discriminaciones y acogió siempre a todos, sin distinción de pueblo, raza o color.

Por todo vuestro esfuerzo de un año de laboriosidad y sacrificio, os deseo unos días de descanso, paz y regocijo con vuestros familiares y amigos, deseando que disfrutéis con sana alegría de todos los festejos que la Comisión, con el mayor entusiasmo, os ha preparado.

Esto es todo cuanto para vosotros quiere vuestro alcalde.

José MONEDERO TOBOSO

Se celebrarán en honor de su Patrón San Lorenzo durante los días 9 al 15 de agosto

## PROGRAMA DE FESTEJOS

### ACTOS CIVICOS

**DIA 9**  
A las 5 de la tarde. Volterreo de campanas y disparo de cohetes anunciando las fiestas. Seguidamente y desde el Ayuntamiento, salida de la comitiva que se dirigirá a la Ermita para asistir a la Santa Misa. Se hará un alto en la «Rambla» para recibir con todo honor a las carrozas que lleguen de las Pedanías. En homenaje al Santo asistirán también la Banda de Música, tambores y cornetas, Reinas y carrizas, teniendo lugar en la explanada de la Ermita los actos de salutación, imposición de banda y atributos, con ofrecimiento a la sagrada imagen.

A las 9 de la noche, con la llegada de la sagrada imagen a la «Rambla» se procederá a la apertura oficial de la Feria. Seguidamente una vez instalada la imagen en la Cruz del Puente romano, se procederá al disparo de un grandioso castillo de fuegos artificiales.

#### DIA 10

A las 10 de la mañana. Desde el Ayuntamiento saldrán la Corporación Municipal y autoridades locales, para dirigirse a la Iglesia Parroquial y asistir a la Procesión y Santa Misa. A la salida postulación a beneficio de la Lucha Contra el Cáncer.

A las 5 de la tarde. Gran novillada, con el cartel taurino que oportunamente se anunciará.

A las 11 de la noche, gran función de teatro en Plaza de Toros.

#### DIA 11

Grandes partidos de pelota a mano, y tiro al plato. (Programas separados).

#### DIA 12

A las 5 de la tarde. En la Plaza de Toros, actuación de la Banda de Tambores y Cornetas de Alcalá del Júcar; Grupo de Majorets de Casas Ibáñez y Rondalla Ibañesa.

#### DIA 13

Competiciones de tiro al plato, natación, pelota a mano, que en programas aparte se anunciarán.

#### DIA 14

Análogas competiciones a las del día anterior, cuya publicidad se hará en programas separados.

#### DIA 15

A las 6,30 de la tarde. Reunión de Corporación y autoridades en el Ayuntamiento para dirigirse a la Iglesia Parroquial e iniciar seguidamente la salida del Santo hacia la «Era», donde será la despedida oficial y a cuyo acto está invitado todo el vecindario en general. La salida será amenizada por las Bandas de Música y tambores y cornetas.

Alcalá del Júcar, agosto de 1973

Por la Comisión de Festejos, EL ALCALDE José Monedero Toboso

EL SECRETARIO Mariano Luesia David

### Actos religiosos

**DIA 9**  
A las 6 de la tarde. Santa Misa de acción de gracias por los hijos ausentes que han llegado a la localidad. Se celebrará en la Ermita de San Lorenzo.

A las 8,30. En la «Era del Santo», llegada de la sagrada imagen y palabras de bienvenida.

#### DIA 10

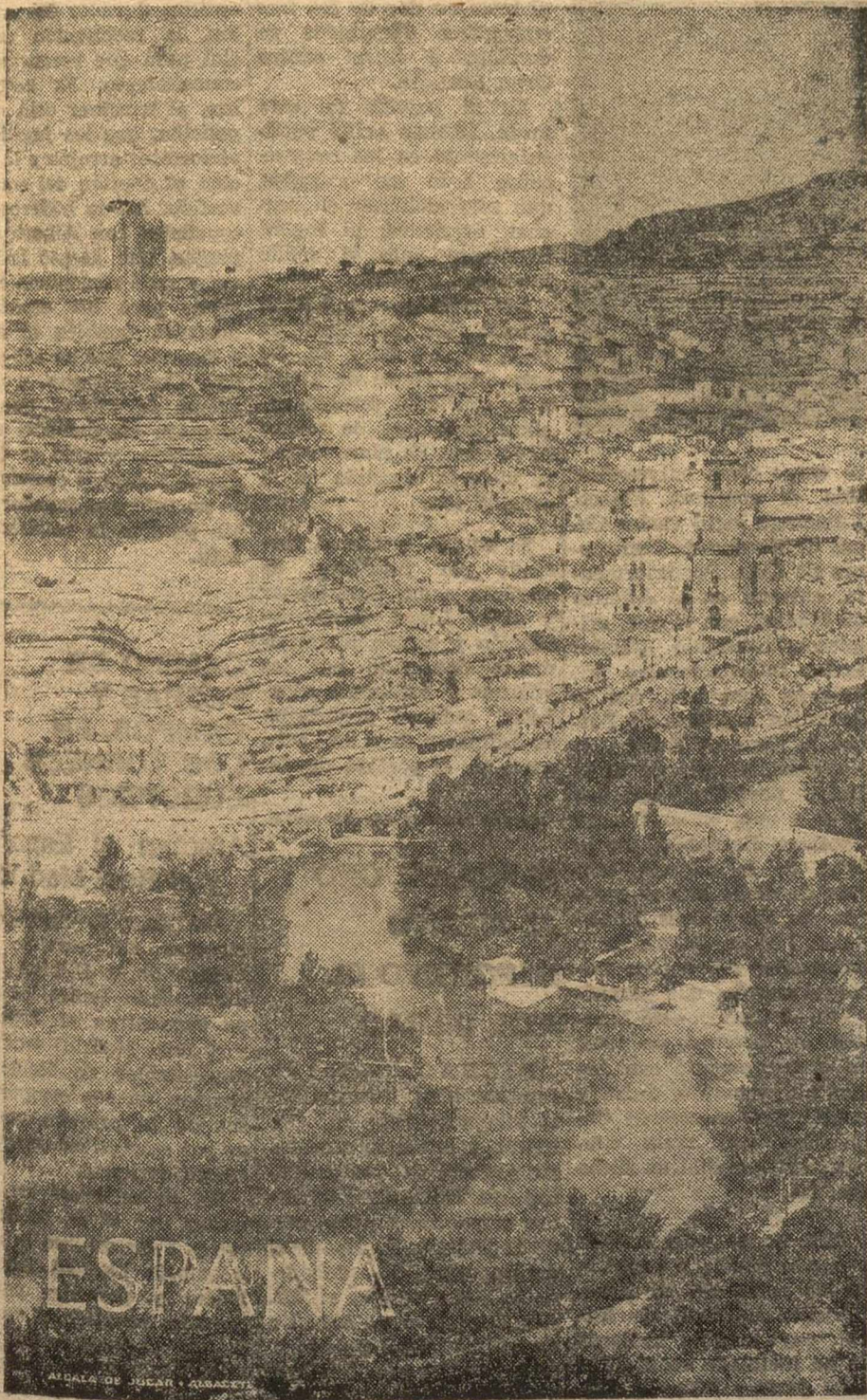
A las 10 de la mañana. Procesión en honor de nuestro Patrón San Lorenzo, y a continuación Santa Misa.

**DIA 11**  
A las 10 de la mañana. Santa Misa ofrecida por todas las personas fallecidas durante este último año.

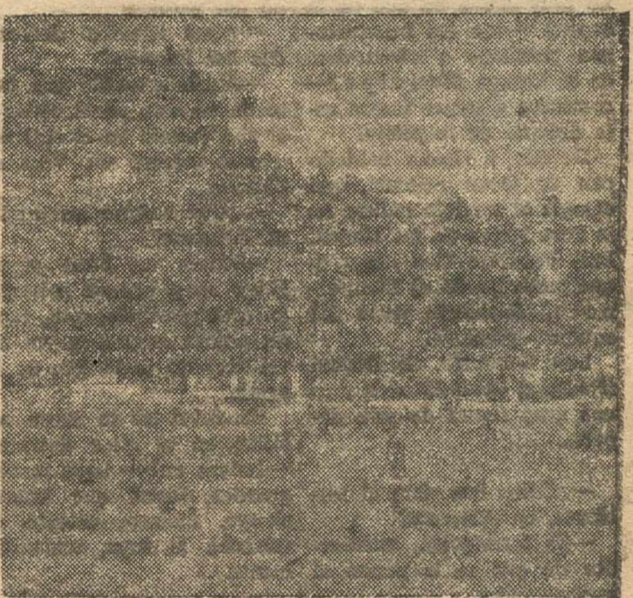
**DIA 12**  
A las 7,10 y 11,30 de la mañana. Santa Misa.

**DIA 15**  
Misas a las 7,10 y 11,30 de la mañana.

A las 7 de la tarde. Salida del Santo hacia la «Era» donde tendrá lugar la despedida oficial y a cuyo acto se invita a todo el vecindario en general.



ESPAÑA



### ¿SE CREE UN AUTENTICO PROFESIONAL EN LA VENTA O CON CUALIDADES PARA LLEGAR A SERLO?

Importante Empresa Internacional le brinda su oportunidad para demostrárselo

#### EXIGIMOS:

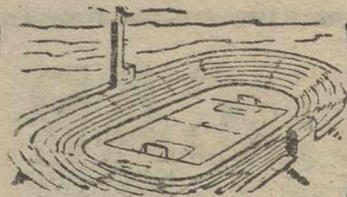
- Buen nivel cultural
- Libre servicio militar
- Buena presencia.

#### OFRECEMOS:

- Ingresos a comisión sobre 20.000 pts. mensuales.
- Trabajo dirigido
- Integrarse en una empresa joven y muy ambiciosa
- Seguro de enfermedad

Candidatos presentarse hoy, miércoles en Hotel BRISTOL de 11 a 2 de la mañana y de 6 a 8 de la tarde, atenderá Sr. BERNAL





# DEPORTES

## EL CAMPEONATO DE PELOTA, EN MARCHA

### Luis Bendoiro, un navarro destacado en el equipo de la Base Aérea

«He visto en Albacete un ambiente formidable, merecedor de que se le dispense mayor protección»

La Federación Provincial de Pelota ha puesto en marcha, en una tónica de gran expectación, su Campeonato Provincial, en el que participan equipos representativos de diversas localidades albacetenses, donde este deporte goza —desde tiempos inmemoriales; diríamos nosotros desde que se levantó el muro posterior de la primera iglesia— de gran ambiente, sin límites en la edad de los varones.

Es un deporte duro, terrible, que suscita pasiones como el de mayor atracción de masas. Es un reto a la potencia física, a la habilidad y a la inteligencia.

Poco a poco va imponiéndose en la mayoría de los pueblos de nuestra provincia, y hay una esperanza no muy lejana de que en la capital —con las instalaciones próximas a construirse en el Campo Municipal— comience a tomar fuerza este deporte de la pelota.

De ello hemos hablado con un joven pelotari, que cumple el servicio militar en la Base Aérea de los Llanos, Luis Bendoiro Gorostiaga, y que participa en el Campeonato, formando parte del equipo «aviador».

Luis Bendoiro, de Erasm (Navarra) tiene 22 años y es una gran figura de este deporte.

—¿Cómo has visto el ambiente, en Albacete?

—Es formidable, merecedor de que se le preste el mayor apoyo.

—Vienes de una tierra de pelotaris ¿cuál es el mejor sistema de promoción?

—En el Norte se aficiona uno a la pelota sin darse cuenta. Podría decirse que nace con nosotros la afición, pero también hay que decir que tenemos muchísimas instalaciones. Creo que hay que partir de ahí. El ambiente lo crea la propia competición y si no hay donde jugar...

—¿Qué piensas de este deporte?

—Para mí, extraordinario. Te obliga a mucho entrenamiento y creo que satisface tanto en el aspecto físico como en el moral.

—¿Qué modalidad es la tuya?

—Me gustan todas, pero de forma especial la de mano por parejas.

—¿Qué triunfos destacados has logrado?

—He intervenido con éxito en torneos provinciales y el año pasado en el regional que se celebró en Vera de Bidasoa.

—¿Qué esperas en este de Albacete?

—Hacer un buen papel. Hay muy buenos pelotaris en esta provincia, que, repito, podría estar a mayor nivel con un poco que se le ayude.

Bendoiro es un joven atlético, en el que destacan

—¿cómo no?— unas manos grandes, duras, que impresionan, incluso, cuando te estrecha la tuya, amistosamente.

### MURIO EL EX-SELECCIONADOR NACIONAL JOSE VILLALONGA

Era director de la Escuela Nacional de Preparadores y había entrenado entre otros equipos al Real y At. Madrid



MADRID, 7.—Ha fallecido, a las cinco de la tarde de hoy, José Villalonga, que era director de la Escuela Nacional de Preparadores de Fútbol. Villalonga, víctima, el día 20 del pasado mes de julio, de un infarto de miocardio, permaneció, desde entonces, en el Hospital Militar "Gómez Ulla", donde tuvo, en este período de tiempo, varias alternativas en su dolencia cardíaca.

Hubo momentos en que, debido a la gran fortaleza del director de la Escuela de Preparadores de Fútbol, pareció que iba a recuperarse, pero, más tarde, sufrió una recaída, de la que no pudo sobreponerse, dejando de existir en la tarde de hoy, rodeado de sus familiares. Es la segunda baja que sufre la Escuela Nacional de Preparadores en los últimos quince días, y que Ramón Melcón, profesor de la misma, falleció el pasado día 25.

José Villalonga entró de lleno en el mundo profesional del fútbol al ser adquiridos sus servicios como preparador físico por el Real Madrid, equipo del que, posteriormente, se hi-

## ESPAÑA GANO LA "COPA GALEA" DE TENIS

Higuera y Moreno, derrotaron al equipo inglés formado por tenistas de renombre y se adjudicaron por sexta vez el codiciado trofeo

La excesiva alegría de los jugadores hispanos pudo costar la vida al reserva, Ernesto Vázquez, que fue arrojado a la piscina de Vichy, sin saber nadar

VICHY (Francia), 7.—Al derrotar a Gran Bretaña, en la final, el equipo español de tenis, formado por José Higuera y José Moreno, ha ganado, esta tarde, la Copa Galea, disputada en Vichy (Centro de Francia), por vigésima-

cuarta vez. José Moreno ha vencido, sin ningún esfuerzo, al británico John Lloyd, por 6-1, 6-1 y 6-3. El español se impuso con facilidad, consiguiendo el tercer punto positivo para alzarse con la competición general para su equipo. España iba ganando por dos puntos a uno, tras haber logrado la victoria en dos de los tres encuentros disputados en domingo y lunes contra Gran Bretaña.

En el partido de esta tarde, Moreno brilló particularmente en los reveses, sobre todo los cruzados, que sorprendieron en muchas ocasiones, al inglés, impotente ante el sólido juego del español. Los españoles ya habían ganado las ediciones de 1956, 57, 58, 68 y 69. De esta Copa Galea de Tenis, a la que sólo pueden aspirar jugadores de menos de 21 años. Es, pues, la sexta victoria española en la competición.

El equipo británico, formado por jugadores de nombre, como Christopher y John Lloyd, causó decepción y se vio materialmente dominado por los eficaces y brillantes españoles, quienes prefirieron no fatigarse de masiado ayer, en el partido de do-

### LA ALEGRÍA ESPAÑOLA PUDO COSTAR LA VIDA A VAZQUEZ

VICHY (Francia).—La excesiva alegría de los jugadores españoles, tras su victoria de esta tarde en la final de la Copa Galea ante Gran Bretaña, pudo costar la vida a Ernesto Vázquez, jugador reserva del equipo. Ernesto estuvo a punto de ahogarse en la piscina del Sporting Club de Vichy y se le tuvo que aplicar, durante dos minutos, la respiración artificial para que recobrar el conocimiento. Es costumbre, al terminar esta competición, que los jugadores victoriosos arrojen a la piscina al capitán del equipo, vestido. Así lo hicieron los españoles con Alberto Espugas, que aceptó la broma y salió rápidamente del agua, pero los españoles lanzaron también al agua a Ernesto, que no sabe nadar. Consideraron como broma de éste el que no asomara rápidamente a la superficie, y sólo se decidieron a sacarle cuando pasó un rato y el jugador había perdido la respiración. Alfíl.

### CAMBIO DE FECHAS Y CAMPOS, EN LOS TORNEOS EUROPEOS

Afectan al Español y al Real Madrid

MADRID, 7.—Según una circular del servicio de Prensa de la U.E.F.A., algunos clubs (entre los que se encuentran el Español y el Real Madrid) tendrán que cambiar de fechas y campos, en sus compromisos de la primera vuelta de sus respectivas competiciones europeas.

No se celebrará en las fechas del 19 de septiembre y 3 de octubre la eliminatoria Español-Racing White y, por otra parte, ha sido invertido el orden de los campos de la del Real Madrid, que jugará en primer lugar en el del Ipswich Town.

### PLACA DE ORO AL MERITO DEPORTIVO AL ATH. BILBAO

BILBAO, 7.—Según fuentes bien informadas, el vicepresidente del Gobierno y ministro secretario general del Movimiento, don Torcuato Fernández Miranda, a propuesta de la Delegación Nacional de Deportes, ha concedido la Placa de Oro al Mérito Deportivo al Athletic de Bilbao, como reconocimiento a su glorioso historial y grandes merecimientos deportivos.—A. fil.

### Última hora deportiva

## Derrotas del Madrid y el Barcelona en Alemania y Holanda

MOENCHENGLADBACH (Alemania Federal), 7.—El Borussia derrotó hoy al Real Madrid por 4-2, en partido jugado en el Estadio de Moenchenglabach, ante 35.000 espectadores.

Goles: A los 3 minutos, marcó Heynckes; empató Santillana a los 14; inmediatamente consiguió un nuevo gol Kieppel; en el 18, Siloff; el 4-1 fue conseguido por Kieppel, ya en el último cuarto de hora del segundo tiempo, y el segundo tanto madridista por el suplente Grosso, poco después.

La impresión causada por este partido es la de una cierta descolocación o desconexión de Gunter Netzer entre sus nuevos compañeros. Pero lo más flojo del Real Madrid fue la defensa, que se notó la forzada au-

sencia de Benito. Con todo, el balance del encuentro es positivo para el Madrid, pese a la derrota. Factores de la misma fueron las ausencias de Zoco, Benito y Amancio. Las lesiones de Santillana y de José Luis, y un penalty tirado por Aguilar y detenido por el meta del Borussia.

Netzer fue muy ovacionado al salir al campo y, de nuevo, al recibir el trofeo de mejor futbolista alemán de 1973.

Los jugadores españoles emprenderán viaje mañana, a Madrid, por vía aérea.—Alfíl.

### EL BARCELONA VENCIÓ POR EL EINDHOVEN

EINDHOVEN (Holanda), 7.—El Eindhoven ha vencido al Barcelona por uno a

(Pasa a la pág. ONCE)



# TOROS Y TOREROS

## Gran triunfo del Niño de La Capea en la tercera corrida de Vitoria

Corió cuatro orejas y un rabo y salió a hombros

Monumentales broncas a Curro Romero y vuelta al ruedo para «El Viti»

VITORIA, 7.—Tercera corrida de Feria, con lleno en la plaza. De los toros anunciados de la ganadería de Juan María Pérez Tabernero Montalvo, de Salamanca, fueron desechados dos, lidiándose otros dos de la ganadería de Antonio Martínez Elizondo, de Tudela, así como el sobrero de la misma ganadería, ya que el cuarto de la tarde fue devuelto a los corrales por haberse roto un pitón al pegarse un fuerte topetazo contra el burladero.

Curro Romero, en su primero, toreó deslucido, entre protestas. Mata de pinchazo y estocada con hemorragia. Bronca que se incrementa al salir a saludar.

En su segundo, la cosa fue peor. No quiso saber nada, con gran temor, siendo constante la bronca. Estocada y descabello

al primer golpe. Fuerte bronca.

Santiago Martín «El Viti», toreó a su primero, con bastantes precauciones, entre protestas. Dos pinchazos y media estocada. Protestas.

En su segundo, «El Viti», tuvo que abreviar la faena, ya que el toro quedó agotado. Media estocada y descabello. Ovación y vuelta.

«El Niño de la Capea», fue el triunfador de la tarde. En el primero, cuajó una faena muy valiente. Media estocada un poco ladeada. Dos orejas y vuelta.

En el que cerró plaza, se superó lleno de valor y arte. Una estocada, volcándose materialmente sobre el bicho. Dos orejas y rabo, saliendo a hombros.

Tremenda bronca al abandonar la plaza Curro Romero.—Cifra,

## Carteles taurinos para la Feria de Tarazona de la Mancha

Una corrida de toros y una novillada los días 25 y 26

Han quedado ultimados los carteles taurinos para la Feria de Tarazona de la Mancha, de cuya Plaza de Toros es empresario don Francisco Sanz y que serán los siguientes:

Sábado, 25 de agosto: Corrida de toros, lidiándose seis ejemplares de don Pío Tabernero de Villavis, para los diestros José Fuentes, «El Calatraveño» y Antonio Rojas.

Domingo, día 26: Novillada picada, lidiándose seis novillos-toros de los señores Molero Hermanos, para los novilleros Alfonso Romero, Curro Valencia y Sebastián Cortés.

Lunes, 27: Espectáculo cómico-taurino-musical, «Galas de Arte».

REJONEADORES, EN CIUDAD RODRIGO (Salamanca), 7.—Seis toros de González Villegas, bravos.

Moreno Pidal, una oreja.

Manuel Jorge, una oreja.

Florencio Arandilla, vuelta al ruedo.

Manuel Córdoba, ovación.

Moreno Pidal y Arandilla, conjuntamente, dos orejas.

Jorge y Manuel Córdoba,

## NUMEROS SOBRE ALBACETE

# Nuestra provincia ocupa el lugar 41 en la escala de renta nacional

### De sus 324.957 habitantes sólo 1.826 tienen un nivel de ingresos altos

#### En 1972: 208 días de frío, 157 de calor y 57 de lluvia

El «Boletín de Estudios del Mercado», «Merksa», publicación trimestral sobre la panorámica socio-económica de las provincias españolas, para información por ramos y sectores, ha hecho público los resultados de los cinco últimos trimestres de la encuesta sobre infratilización de la capacidad productiva, que realiza el Ministerio de Industria. Es una larga relación de resúmenes y tablas generales de sumo interés para departamentos comerciales, estudios económicos de promoción y ventas, y de cuyos datos podemos ofrecer algunos que, referidos a nuestra provincia, nos ofrecen la posibilidad de un breve reportaje.

### RENTA NACIONAL

En la escala de la renta nacional, conjugando los capítulos de «Agricultura y pesca», «Industria» y «Servicios», y cuyas primeras posiciones las ocupan Barcelona, Madrid, Valencia, Vizcaya, Oviedo y Sevilla, nuestra provincia ocupa el puesto número 41, por delante de Almería, Zamora, Palencia, Cuenca, Teruel, Segovia, Avila, Guadalajara y Soria.

En las escalas parciales, nuestra mejor posición es

la número 33, en «Agricultura», en la que figuraban destacadas Valencia, La Coruña, Sevilla, Pontevedra y Lérida.

Sobre la base de 10.000, Albacete figura con un índice de 67, siendo la máxima, la de Madrid, de 1.546, y la mínima, la de Soria, de 33.

### POBLACION, INGRESOS

La población de la provincia albacetense, a finales de 1972, era de 324.957 habitantes, el 0'94 por 100 de la población total del país, estimada en 34.729.770.

De esa población, 201.639 habitantes tienen un nivel de ingresos bajos; 121.492, ingresos medios, y 1.826 —¿millonarios?— que tienen ingresos altos.

Los núcleos de población más destacados son: Albacete, 95.063 habitantes; Hellín, 22.568; Villarrobledo, 20.495; Almansa, 17.338 y La Roda, 12.007.

### CLIMATOLOGIA

Se dice que el total de ahorro de la Banca y de las Cajas Benéficas de la provincia, ascendía, al final de diciembre de 1972, a pesetas 8.164 millones, lo que representa un 0'6 por 100 del total nacional.

Y se dice —finalmente— que el índice general del coste de la vida, en la capital, había aumentado un 7,2 por 100 en febrero de este año, con respecto al mismo mes del año anterior. Y, concretamente, el aumento en vestido ha re-

presentado un 14,7 por 100. El consumo eléctrico, expresado en miles de Kw/h. fue, en 1972, el siguiente: Para alumbrado público, 4.989; para usos industriales, de alta tensión, 34.377, y de baja tensión, 24.134; total, 120.958, correspondiente al 0'30 por 100 del consumo nacional.

Esta es, parcialmente, una imagen del Albacete de hoy.—L.

## DEPORTES

Noticias en cuatro líneas...

### EL JUVENIL DEL ALBACETE SERA EL QUE JUEGUE EN VILLARROBLEDO

El Albacete Balompié —el equipo «profesional»— no jugará el partido amistoso de las fiestas de Villarrobledo. Al parecer no ha habido acuerdo en las condiciones económicas...

Serán los juveniles del Albacete los que jueguen el día 13, contra el titular de allí, que, al parecer, va a intervenir en la próxima temporada, en el torneo de segunda regional, de la Federación Murciana.

De otros partidos, siguen

sin concretarse, de manera definitiva, los del Eldense y Orihuela —éste apalabrado, solamente— y se está en espera de la contestación del Real Madrid, para la «gala» de Feria.

El día 16, parece ser que, con toda seguridad, se jugará en Quintanar del Rey.

El Hellín está planificando con prisa —y acierto— el programa de amistosos. Aprovechando sus instalaciones de iluminación del campo, va a celebrar varios amistosos nocturnos contra equipos de la región, sin descartar alguno de auténtica categoría internacional.

Según tenemos entendido, los directivos hellineros han realizado un esfuerzo mayor que el de pasadas temporadas. Sinceramente, les deseamos toda clase de éxitos. Al ver si Albacete y Hellín se encuentran en Tercera División, dentro de un ambiente de sana rivalidad, que es la salsa del fútbol.

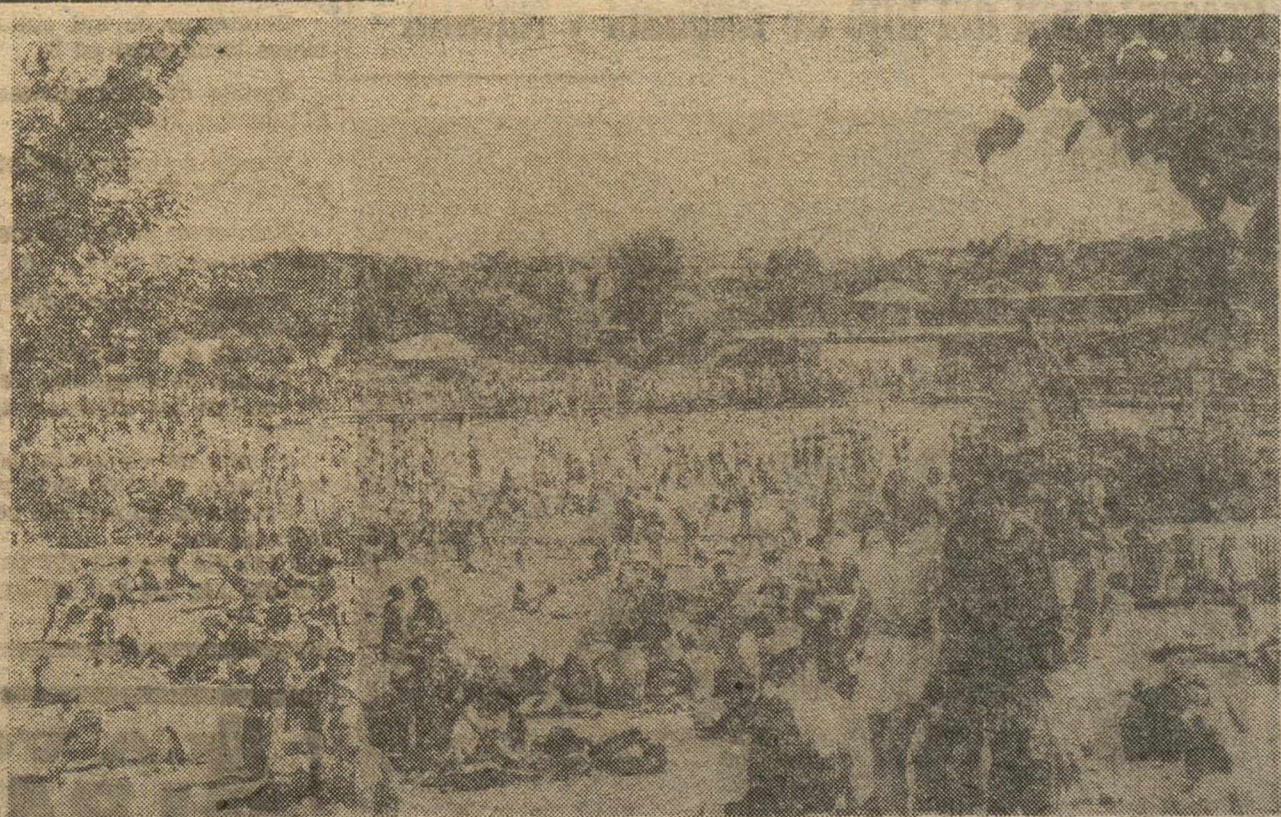
### DERROTAS...

(Viene de la pág. DIEZ) cero en partido amistoso disputado esta noche en esta localidad.

El único tanto fue marcado a los 12 minutos del segundo tiempo por Kerikcf.

Pese a la derrota del Barcelona éste hizo un excelente encuentro que no mereció perder ante un Eindhoven que jugó un partido asombroso de potencia, fuerza y condiciones físicas.—Alfil.

## COMBATIENDO LOS RIGORES VERANIEGOS



Esta foto que les mostramos podría haber sido tomada en cualquier capital del mundo, donde en esta época veraniega, todas las piscinas se ven repletas de bañistas. Esta piscina que vemos en la foto, es la piscina Pankov, de Berlín, donde los berlineses combaten el verano. (FOTO FIEL)



EL "REY DE LOS BAILES"

# GEORGIE DANN EN ALBACETE

Es maestro de escuela y escaló la fama a través de un ejercicio musical para sus alumnos



Llegó el "Rey de los bailes modernos". El calor y las fiestas de La Roda, en un programa extraordinario de atracciones que el dinámico Roque organizó en el Castilla Park, han traído al gran Georgie Dann, el inventor de mil bailes, el autor de "Dinosaurio"...

Georgie Dann ha venido sin pijama —¿recuerdan su canción?—, pero con sus impresionantes "go-gós" y su extraordinario conjunto. Georgie Dann, el que introdujo el "Casatschock" en España, el inventor del "Bo-la-va", es un hombre espectáculo en escena. Un gran músico. Un buen cantante.

Lo primero que hace es preguntarme por el gobernador civil.

—Resulta que Federico Gallo y yo somos muy amigos. Cuando estaba en Radio Barcelona me hizo muchas entrevistas. También coincidimos en el Festival del Mediterráneo, que fue quien me abrió las puertas de España. En realidad, yo había venido a defender la canción francesa en ese festival.

—¿Cómo te va en España?

—Vengo con perioricidad. Generalmente, estoy por la Cataluña francesa. Ahora voy a recorrer España en galas y luego vol-

## INUNDACIONES EN SIBERIA

20.000 personas evacuadas de una ciudad rusa

MOSCU.—Las lluvias torrenciales han inundado la ciudad de Ulan Ude, obligando a la evacuación de unas 20.000 personas y cientos de miles de cabezas de ganado.—Efe.

veré a Francia a grabar, a hacer televisión.

—¿Cómo es Georgie Dann?

—La música y el baile. Yo trabajo con ello. Mi canción será más o menos comercial, pero trabajo con ella, con la coreografía, con los músicos. Yo doy un espectáculo.

—¿Qué público te acogió mejor?

—España y Sudamérica, después de Francia, claro. España y Sudamérica son igual. Yo he estado dos años por allí y eso me ha ayudado mucho para llegar a España, para sentirme español.

—¿Cantas mucho en español?

—He aprendido lo que ves. Ultimamente he grabado varios discos en español: "La primavera", "Hasta luego"... Creo que después del éxito del "Viva España", por toda Europa, se han animado mucho a cantar en español, y esto es bueno. Por ejemplo, mi disco "Viva Méjico", pega muchísimo en Alemania y Holanda, en español.

—¿Qué te parecen los cantantes españoles?

—Los hay buenos. Yo admiro a los que tienen tablas, a los que entretienen a la gente. Me gustan —y gustan fuera de aquí— Julio Iglesias, Miguel Ríos, el pobre Nino Bravo, que tenía una voz poco común... La Roda.—S. M.

—¿Qué estás preparando ahora?

—Una canción que se llamará "Santiago". Es el tema sencillo de un chico que prospera, que se compra un coche, que conoce a una chica... Después de esto, presentar la canción en Europa y hacer televisión.

—¿Habías venido por Albacete alguna vez?

—Nunca. La verdad es que me gustaría actuar en de que guste o no.

—Oye, ¿por qué te hiciste cantante?

—Bueno, lo mío es curioso. Resulta que yo soy, o era, un sencillo maestro de Escuela en París. Un día empecé a escribir ejercicios musicales para los niños, y los grabamos. Aquello lo oyeron bastante y gustó, y a raíz de ello me propusieron la canción como meta de mi vida. Hice algunos discos sin dejar de ser maestro; luego aquello subió y subió...

—O sea, que no tienes antecedentes artísticos.

—Sólo mi padre. Mi padre era trompetista de la Opera de París. Yo también estudié música. Fui premio de saxo en el Conservatorio y también hice jazz como aficionado.

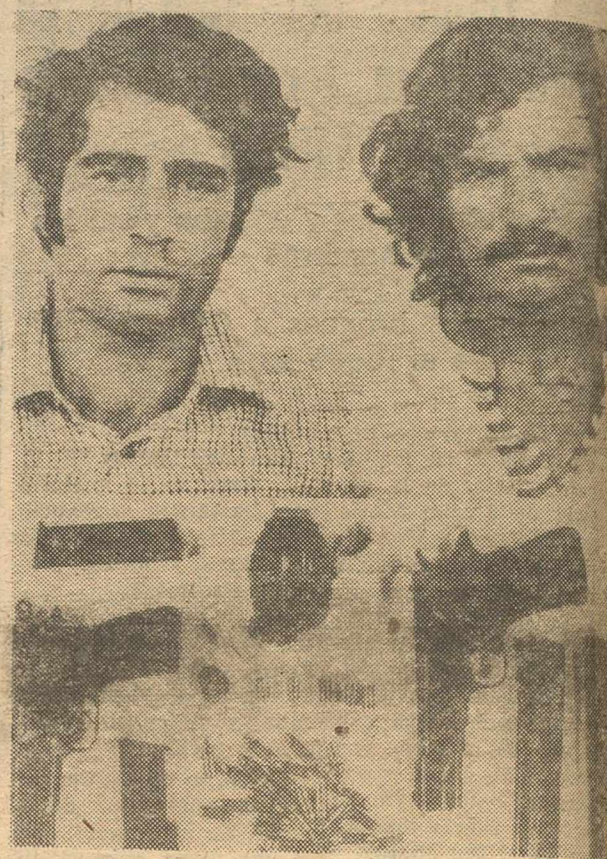
—Georgie, el "hombre del pijama", el de los mil mo-tes y mil bailes, ha seguido la ruta de la fiesta. Le espera Almería, Ceuta, Mallorca... Sus "go-gós" son rubias como el sol. Se las lleva. Todos se llevaron la admiración de muchos albacetenses a su paso por La Roda.—S. M.

## Presentación del hijo de Raphael y Natalia



MADRID.—En el Sanatorio de la Paloma ha sido presentado a la Prensa el primogénito del matrimonio formado por el cantante Raphael y Natalia Figuerola. Al niño se le impondrá el nombre de Jacobo. (Foto Europa Press)

## El atentado del aeropuerto de Atenas



ATENAS.—Los dos comandos terroristas árabes que asaltaron el domingo la zona de tránsito del aeropuerto de la capital griega, permanecen aún custodiados por la Policía. En la foto, a la izquierda, el egipcio Palsat Abdullá Hussam, y a la derecha, el palestino Zehod Ahmed Mohamed. Abajo, una parte del arsenal incautado a los terroristas, pistolas, municiones y granadas. (Telefoto CIFRA GRAFICA-Upi)

## LOTERIA NACIONAL

EL "GORDO" PARA EL NUMERO, 27. 316

Tienen reintegro los números terminados en 6 y en 3

Lista completa de los números premiados en el Sorteo Extraordinario de ayer

MADRID, 7.—Relación de números y premios correspondientes al sorteo extraordinario de la Lotería Nacional, celebrado hoy en Madrid:

Reintegros de mil quinientas pesetas, a los números terminados en 3.

Premio de siete millones quinientas mil pesetas, al número: 27.316.

Premio de quince mil pesetas, a los números terminados en 16.

Reintegros de mil quinientas pesetas, a los números terminados en 6.

Premio de dos millones quinientas mil pesetas, al número 60.342.

Premio de un millón de pesetas al número: 57.554.

Premio de doscientas cincuenta mil pesetas, a cada uno de los números siguientes: 46.844, 15.739 y 36.373.

Premio de cincuenta mil pesetas, a los números terminados en: 5901, 2235 y 3660.

Premio de quince mil pesetas, a los números terminados en:

011 026 090 094 180 237 270 320 391 405 421 451 452 502 513 602 638 711 837 913 940 989 997.—Cifra.

LA VOZ DE ALBACETE  
DIARIO DE LA MAÑANA

Miércoles, 8 agosto de 1973 - Teléfonos 213584-213585